

KONINKRIJK BELGIË**ROYAUME DE BELGIQUE****FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN
ENERGIE****SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET
ENERGIE**

**Voorontwerp van wet houdende diverse
bepalingen inzake economie (I)**

**Avant-projet de loi portant dispositions diverses
en matière d'économie (I)**

FILIP, Koning der Belgen,

PHILIPPE, Roi des Belges,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
Onze Groet.

A tous, présents et à venir, Salut.

Op de voordracht van de Minister van
Economie, de Minister van Digitalisering, de
Minister van Consumentenbescherming en de
Minister van Zelfstandigen,

Sur la proposition du Ministre de l'Economie, de
la Ministre du Numérique, du Ministre de la
Protection des consommateurs et de la Ministre
des Indépendants,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij:

Nous avons arrêté et arrêtons :

De Minister van Economie is ermee belast in
onze naam bij de Kamer van
volksvertegenwoordigers het ontwerp van wet
in te dienen waarvan de tekst hierna volgt:

Le Ministre de l'Economie est chargé de
présenter en notre nom à la Chambre des
représentants, le projet de loi dont la teneur suit :

HOOFDSTUK 1. – Algemene bepalingen**CHAPITRE 1^{er}. – Dispositions générales**

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid
als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Article 1^{er}. La présente loi règle une matière visée
à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2. Deze wet voorziet in de gedeeltelijke
omzetting van Richtlijn 2014/92/EU van het
Europees Parlement en de Raad van 23 juli
2014 betreffende de vergelijkbaarheid van de
in verband met betaalrekeningen
aangerekende vergoedingen, het overstappen
naar een andere betaalrekening en de toegang
tot betaalrekeningen met basisfuncties.

Art. 2. La présente loi transpose partiellement la
directive 2014/92/UE du Parlement Européen et
du Conseil du 23 juillet 2014 sur la comparabilité
des frais liés aux comptes de paiement, le
changement de compte de paiement et l'accès à
un compte de paiement assorti de prestations de
base.

**HOOFDSTUK 2. – Wijzigingen van het
Wetboek van economisch recht****CHAPITRE 2. – Modifications du Code de droit
économique****Afdeling 1. – Wijzigingen van boek I van het
Wetboek van economisch recht****Section 1. – Modifications du livre Ier du Code de
droit économique**

Art. 3. Artikel I.9/1 van het Wetboek van economisch recht, ingevoegd bij de wet van 5 november 2023, wordt aangevuld met een bepaling onder 10°, luidende:

"10° product: door middel van een productieproces vervaardigde stof, preparaat of goed, uitgezonderd levensmiddelen, diervoeder, levende planten en dieren, producten van menselijke oorsprong en rechtstreeks met hun toekomstige reproductie verband houdende producten van planten en dieren."

Afdeling 2. – Wijzigingen van boek VI van het Wetboek van economisch recht

Art. 4. In boek VI, titel 2, hoofdstuk 6, van hetzelfde Wetboek wordt het opschrift van afdeling 1, hersteld bij de wet van 8 mei 2022, aangevuld met de woorden "van goederen".

Art. 5. In artikel VI.18, § 2, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 8 mei 2022, wordt het woord "producten" vervangen door het woord "goederen".

Art. 6. In artikel VI.91 van hetzelfde Wetboek wordt paragraaf 2 aangevuld met een lid, luidende:

"De onderneming is verplicht de consument op duidelijke, begrijpelijke en ondubbelzinnige wijze te informeren over de nakende stilzwijgende verlenging van de overeenkomst en de mogelijkheid om zich daartegen te verzetten. Deze informatie wordt verstrekt op een duurzame gegevensdrager, uiterlijk vijftien dagen vóór de uiterste datum waarop de consument zich tegen de verlenging kan verzetten."

Afdeling 3. – Wijzigingen van boek VII van het Wetboek van economisch recht

Art. 7. Artikel VII.56/1 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 22 december 2017, wordt aangevuld met de woorden:

", in de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie en in de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van discriminatie tussen vrouwen en mannen".

Art. 3. L'article I.9/1 du Code de droit économique, inséré par la loi du 5 novembre 2023, est complété par un 10°, rédigée comme suit :

« 10° produit : une substance, une préparation ou une marchandise produite par un procédé de fabrication, à l'exclusion des denrées alimentaires, des aliments pour animaux, des plantes et animaux vivants, des produits d'origine humaine et des produits de plantes et d'animaux se rapportant directement à leur reproduction future. ».

Section 2. – Modifications du livre VI du Code de droit économique

Art. 4. Dans le livre VI, titre 2, chapitre 6, du même Code, l'intitulé de la section 1^{re}, rétablie par la loi du 8 mai 2022, est complété par les mots « des biens ».

Art. 5. Dans l'article VI.18, § 2, du même Code, inséré par la loi du 8 mai 2022, le mot « produits » est remplacé par le mot « biens ».

Art. 6. À l'article VI.91 du Code de droit économique, le paragraphe 2 est complété par un alinéa rédigé comme suit :

« L'entreprise est tenue d'informer le consommateur de manière claire, compréhensible et non équivoque de l'imminence de la reconduction tacite du contrat et de la possibilité de s'y opposer. Cette information est fournie sur un support durable au plus tard quinze jours avant la date limite à laquelle le consommateur peut s'opposer à la reconduction. ».

Section 3. – Modifications du livre VII du Code de droit économique

Art. 7. L'article VII.56/1 du même Code, inséré par la loi du 22 décembre 2017, est complété par les mots :

«, dans la loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination et dans la loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre la discrimination entre les femmes et les hommes ».

Art. 8. In artikel VII.59, § 2, eerste lid, 1°, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 april 2014 en vervangen bij de wet van 22 december 2017, worden de woorden “gedurende de laatste vijf jaar” ingevoegd tussen de woorden “de consument is” en de woorden “veroordeeld voor oplichting”.

Afdeling 4. – Wijzigingen van boek VIII van het Wetboek van economisch recht

Art. 9. In artikel VIII.30 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 februari 2013 en vervangen bij de wet van 2 mei 2019, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° een paragraaf 1/1 wordt ingevoegd, luidende:

“§ 1/1. Eenieder die, uit welken hoofde ook, beroepsmatig optreedt in het accreditatieproces of hieraan zijn medewerking dient te verlenen, is buiten de uitoefening van zijn ambt onderworpen aan het beroepsgeheim zoals bedoeld in artikel 458 van het Strafwetboek.

De ambtenaren of aangestelden van BELAC oefenen hun ambt uit wanneer zij aan andere administratieve diensten van de Staat, aan de parketten en de griffies van de hoven en van alle rechtscolleges, aan de administraties van de gemeenschappen, de gewesten, de provincies, de agglomeraties, de federaties van gemeenten en de gemeenten, evenals aan Europese, internationale of openbare instellingen of inrichtingen, inlichtingen verstrekken welke voor die diensten, instellingen of inrichtingen nodig zijn voor de hun opgedragen uitvoering van wettelijke of reglementaire bepalingen.”.

2° paragraaf 3 wordt opgeheven.

Afdeling 4. – Wijzigingen van boek XI van het Wetboek van economisch recht

Art. 10. In artikel XI.20 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 april 2014, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

Art. 8. À l'article VII.59, § 2, alinéa 1er, 1°, du même Code, inséré par la loi du 19 avril 2014 et remplacé par la loi du 22 décembre 2017, les mots « au cours des cinq dernières années » sont insérés entre les mots « le consommateur est » et les mots « condamné pour escroquerie ».

Section 4. – Modifications du livre VIII du Code de droit économique

Art. 9. A l'article VIII.30 du même Code, inséré par la loi du 28 février 2013 et remplacé par la loi du 2 mai 2019, les modifications suivantes sont apportées :

1° il est inséré un paragraphe 1er/1 rédigé comme suit :

« § 1er/1. Celui qui, à quelque titre que ce soit, intervient professionnellement dans la procédure d'accréditation ou est tenu d'y collaborer, est soumis au secret professionnel en dehors de l'exercice de ses fonctions, tel que visé à l'article 458 du Code pénal.

Les fonctionnaires ou préposés de BELAC exercent leurs fonctions lorsqu'ils communiquent aux autres services administratifs de l'Etat, aux parquets et aux greffes des cours et de toutes les juridictions, aux administrations des communautés, des régions, des provinces, des agglomérations, des fédérations de communes et des communes, ainsi qu'aux établissements ou organismes européens, internationaux ou publics, les renseignements qui sont nécessaires à ces services, établissements ou organismes pour l'exécution des dispositions légales ou réglementaires dont ils sont chargés. ».

2° le paragraphe 3 est abrogé.

Section 4. – Modifications du livre XI du Code de droit économique

Art. 10. A l'article XI.20 du même Code, inséré par la loi du 19 avril 2014, les modifications suivantes sont apportées :

1° in paragraaf 9 wordt tussen het eerste en het tweede lid een lid ingevoegd, luidende:

“Het verzoek tot herstel van voorrang wordt in het register ingeschreven.”;

2° paragraaf 9 wordt aangevuld met een lid, luidende:

“De beslissing tot herstel of tot weigering wordt in het register gepubliceerd.”;

3° in paragraaf 10 wordt tussen het eerste en het tweede lid een lid ingevoegd, luidende:

“Het verzoek tot herstel van voorrangrecht wordt in het register ingeschreven.”;

4° paragraaf 10 wordt aangevuld met een lid, luidende:

“De beslissing tot herstel of tot weigering wordt in het register gepubliceerd.”.

Art. 11. In artikel XI.77, § 2, derde lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 april 2014, wordt het woord “ingeschreven” vervangen door het woord “gepubliceerd”.

Art. 12. In artikel XI.102, § 2, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 april 2014, wordt het woord “ingeschreven” vervangen door het woord “gepubliceerd”.

Art. 13. In artikel XI.228/3, § 3, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 juni 2022 en gewijzigd bij de wet van 21 april 2024, worden de woorden “artikel 8, lid 1, van Verordening (EU) 2022/2065” vervangen door de woorden “artikel 6, lid 1, van Verordening (EU) 2022/2065”.

Art. 14. In de Nederlandse tekst van artikel XI.251 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 8 juni 2017, worden de woorden “artikel XI.284/4, § 3, 4°” vervangen door de woorden “artikel XI.248/4, § 3, 4°”.

Afdeling 5. – Wijzigingen van boek XII van het Wetboek van economisch recht

Art. 15. In artikel XII.40 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2024, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° dans le paragraphe 9, un alinéa rédigé comme suit est inséré entre les alinéas 1er et 2 :

« La requête en restauration de priorité est inscrite au registre. » ;

2° le paragraphe 9 est complété par un alinéa rédigé comme suit :

« La décision de restauration ou de refus est publiée au registre. » ;

3° dans le paragraphe 10, un alinéa rédigé comme suit est inséré entre les alinéas 1er et 2 :

« La requête en rétablissement de priorité est inscrite au registre. » ;

4° le paragraphe 10 est complété par un alinéa rédigé comme suit :

« La décision de rétablissement ou de refus est publiée au registre. ».

Art. 11. Dans l'article XI.77, § 2, alinéa 3, du même Code, inséré par la loi du 19 avril 2014, le mot « inscrite » est remplacé par le mot « publiée ».

Art. 12. Dans l'article XI.102, § 2, alinéa 2, du même Code, inséré par la loi du 19 avril 2014, le mot « inscrite » est remplacé par le mot « publiée ».

Art. 13. Dans l'article XI.228/3, § 3, du même Code, inséré par la loi du 19 juin 2022 et modifié par loi du 21 avril 2024, les mots « l'article 8, paragraphe 1, du règlement (UE) 2022/2065 » sont remplacés par les mots « l'article 6, paragraphe 1, du règlement (EU) 2022/2065 ».

Art. 14. Dans le texte néerlandais de l'article XI.251 du même Code, inséré par la loi du 8 juin 2017, les mots « artikel XI.284/4, § 3, 4° » sont remplacés par les mots « artikel XI.248/4, § 3, 4° ».

Section 5. – Modifications du livre XII du Code de droit économique

Art. 15. A l'article XII.40 du même Code, inséré par la loi du 15 mai 2024, les modifications suivantes sont apportées :

1° in paragraaf 2 worden de woorden “vastgelegd in de artikelen 11, 12 en 31” vervangen door de woorden “vastgelegd in artikel 11”;

2° paragraaf 3 wordt opgeheven;

3° in paragraaf 5 worden de woorden “de voorwaarden bedoeld in dit artikel” vervangen door de woorden “de voorwaarden bedoeld in de artikelen 11 en 12 van Verordening 2022/868”.

Art. 16. In artikel XII.43 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2024, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 worden de woorden “bedoeld in dit artikel en de artikelen 18 tot 21 en 31” vervangen door de woorden “bedoeld in artikel 18”;

2° paragraaf 2 wordt opgeheven.

Art. 17. In artikel XII.45, § 3, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2024, worden de woorden “bedoeld in de artikelen XII.40 en XII.43” telkens vervangen door de woorden “bedoeld in de artikelen 11, 12, 18 tot 21 en 31 van Verordening 2022/868”.

Afdeling 6. – Wijzigingen van boek XV van het Wetboek van economisch recht

Art. 18. Artikel XV.5/1, § 1, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 29 september 2020 en gewijzigd bij de wet van 5 november 2023, wordt aangevuld met een bepaling onder 4°, luidende:

“4° aanbieders van onlineplatforms, onlinezoekmachines of onlinevergelijkers te gelasten om, door hen de e-mailadressen van de online-interfaces waarvan de inhoud kennelijk illegaal is mee te delen, alle nodige maatregelen te nemen om ervoor te zorgen dat deze niet langer worden opgenomen in hun referentielijsten.”.

Art. 19. In boek XV, titel 1, hoofdstuk 1, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 20 november 2013, wordt een artikel XV.5/2 ingevoegd, luidende:

1° dans le paragraphe 2, les mots « fixées aux articles 11, 12 et 31 » sont remplacés par les mots « fixées à l'article 11 » ;

2° le paragraphe 3 est abrogé ;

3° dans le paragraphe 5, les mots « des conditions visées dans le présent article » sont remplacés par les mots « des conditions visées aux articles 11 et 12 du règlement 2022/868 ».

Art. 16. A l'article XII.43 du même Code, inséré par la loi du 15 mai 2024, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 1er, les mots « fixées dans le présent article et aux articles 18 à 21 et 31 » sont remplacés par les mots « fixées à l'article 18 » ;

2° le paragraphe 2 est abrogé.

Art. 17. Dans l'article XII.45, § 3, alinéa 2, du même Code, inséré par la loi du 15 mai 2024, les mots « visées aux articles XII.40 et XII.43 » sont chaque fois remplacés par les mots « visées aux articles 11, 12, 18 à 21 et 31 du règlement 2022/868 ».

Section 6. – Modifications du livre XV du Code de droit économique

Art. 18. L'article XV.5/1, § 1er, alinéa 1er, du même Code, inséré par la loi du 29 septembre 2020 et modifié par la loi du 5 novembre 2023, est complété par un 4°, rédigée comme suit :

« 4° ordonner aux fournisseurs de plateformes en ligne, de moteurs de recherche en ligne ou de comparateurs en ligne, en leur notifiant les adresses électroniques des interfaces en ligne dont les contenus sont manifestement illicites, de prendre toute mesure utile destinée à faire cesser leur référencement. ».

Art. 19. Dans le livre XV, titre 1er, chapitre 1er, du même Code, inséré par la loi du 20 novembre 2013, il est inséré un article XV.5/2, rédigé comme suit :

“Art. XV.5/2. De in artikel XV.2 bedoelde ambtenaren kunnen bevelen uitgeven aan aanbieders van tussenhandeldiensten bedoeld in artikel 3, g), i) of j), van Verordening (EU) 2022/2065 van het Europees Parlement en de Raad van 19 oktober 2022 betreffende een eengemaakte markt voor digitale diensten en tot wijziging van Richtlijn 2000/31/EG om op te treden tegen illegale inhoudselementen bedoeld in artikel 9 van dezelfde verordening of om informatie te verstrekken zoals bedoeld in artikel 10 van dezelfde verordening.”.

Art. 20. In artikel XV.6/1, § 1, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 18 april 2017 en gewijzigd bij de wetten van 2 mei 2019 en 5 november 2023, wordt de bepaling onder 5° aangevuld met de woorden “of om andere taken van algemeen belang uit te voeren die tot hun bevoegdheid behoren”.

Art. 21. In hoofdstuk 1/1 van boek XV, titel 1, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 11 november 2005, wordt een artikel XV.10/9 ingevoegd, luidende als volgt:

“Art. XV.10/9. Met het oog op de uitvoering van de onder hun bevoegdheid vallende controle- en vervolgingsopdrachten, zoals bepaald door dit Wetboek en andere wet- of regelgeving, zijn de in de artikelen XV.2 en XV.60/4 bedoelde ambtenaren gemachtigd tot toegang tot en gebruik van de volgende informatie:

1° de gegevens in het Rijksregister bedoeld in artikel 3, eerste lid, 1° tot 9°, en tweede lid, van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, evenals het rijksregisternummer;

2° de foto van de houder bedoeld in artikel 6, § 2, tweede lid, 10°, van de wet van 19 juli 1991 betreffende de bevolkingsregisters, de identiteitskaarten, de vreemdelingenkaarten en de verblijfsdocumenten.

De in het eerste lid bedoelde informatie mag alleen betrekking hebben op personen die betrokken zijn bij een situatie die onder de controle- of vervolgingsbevoegdheid van de in het eerste lid bedoelde ambtenaren valt of kan vallen, of voor wie er een of meer aanwijzingen

« Art. XV.5/2. Les agents visés à l'article XV.2 peuvent émettre à l'égard des fournisseurs des services intermédiaires visés à l'article 3, g), i) ou j), du règlement (UE) 2022/2065 du Parlement européen et du Conseil du 19 octobre 2022 relatif à un marché unique des services numériques et modifiant la directive 2000/31/CE des injonctions d'agir contre des éléments de contenus illicites telles que visées à l'article 9 du même règlement ainsi que des injonctions de fournir des informations telles que visées à l'article 10 du même règlement. ».

Art. 20. A l'article XV.6/1, § 1er, alinéa 2, du même Code, inséré par la loi du 18 avril 2017 et modifié par les lois des 2 mai 2019 et 5 novembre 2023, le 5° est complété par les mots « ou pour réaliser d'autres missions d'intérêt public relevant de leurs compétences ».

Art. 21. Dans le chapitre 1/1 du livre XV, titre 1er, du même Code, inséré par la loi du 11 novembre 2005, il est inséré un article XV.10/9, rédigé comme suit :

« Art. XV.10/9. Afin d'accomplir les missions de contrôle et de poursuite qui relèvent de leurs compétences, prévues par le présent Code et d'autres législations ou réglementations, les agents visés aux articles XV.2 et XV.60/4 sont autorisés à accéder aux informations suivantes et à les utiliser :

1° les informations du Registre national visées à l'article 3, alinéas 1er, 1° à 9°, et 2, de la loi du 8 août 1983 organisant un registre national des personnes physiques, ainsi que le numéro de Registre national ;

2° la photographie du titulaire visée à l'article 6 § 2, alinéa 2, 10°, de la loi du 19 juillet 1991 relative aux registres de la population, aux cartes d'identité, aux cartes des étrangers et aux documents de séjour.

Les informations visées à l'alinéa 1er peuvent uniquement concerner des personnes impliquées dans une situation qui relève ou est susceptible de relever des compétences de contrôle ou de poursuite des agents visés à l'alinéa 1er, ou pour

zijn dat zij een band met een dergelijke situatie zouden kunnen hebben.

Deze informatie wordt niet langer bewaard dan noodzakelijk is voor de doeleinden waarvoor zij wordt verwerkt en in overeenstemming met de termijnen die zijn vastgelegd in artikel XV.10/7.

De met toepassing van het eerste lid verkregen informatie mag niet aan derden worden meegedeeld, behalve in de gevallen bedoeld in artikel XV.6/1, § 1, tweede lid. Bovendien mag het identificatienummer van het Rijksregister alleen worden doorgegeven aan de natuurlijke personen op wie deze informatie betrekking heeft en hun wettelijke vertegenwoordigers, of aan overheidsinstanties en organen die gemachtigd zijn om dit nummer te gebruiken en die handelen in het kader van hun wettelijke of reglementaire bevoegdheden.

Dit artikel doet geen afbreuk aan de mogelijkheid voor de in de artikelen XV.2 en XV.60/4 bedoelde ambtenaren om toegang te krijgen tot andere informatie en deze te gebruiken, voor zover dat door of krachtens dit Wetboek of andere wet- of regelgeving is voorzien of toegestaan.”.

Art. 22. In artikel XV.60/9/1 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 3 mei 2024, worden de volgende wijzigingen aangebracht: 1° in paragraaf 1 wordt de zin “Ze informeren de overtreder op dat ogenblik eveneens over de impact die het stopzetten van de vermoede inbreuken of het herstel kan hebben op de beslissing tot het opleggen van een administratieve geldboete.” vervangen door de zin “Ze informeren de overtreder bij de aanvaarding van de toezegging eveneens over de mogelijke gevolgen die het stopzetten van de vermoede inbreuken of het herstel kan hebben voor de beslissing betreffende de administratieve vervolging.”;

2° paragraaf 1 wordt aangevuld met een tweede lid, luidende:

“De Koning kan de nadere regels en de termijn waarbinnen de toezeggingen worden ingediend door de overtreder bepalen.”;

3° in paragraaf 2, wordt de zin “Ze informeren de overtreder eveneens op dat ogenblik over de impact die deze bijkomende maatregelen

lesquelles il existe un ou des indices qu’elles pourraient avoir un lien avec une telle situation.

Ces informations ne sont pas conservées plus longtemps que nécessaire au regard des finalités pour lesquelles elles sont traitées et conformément aux délais fixés par l’article XV.10/7.

Les informations obtenues en application de l’alinéa 1er ne peuvent être communiquées à des tiers, sauf dans les cas prévus par l’article XV.6/1, § 1er, alinéa 2. Par ailleurs, le numéro d’identification du Registre national ne peut être transmis qu’aux personnes physiques auxquelles se rapportent ces informations et leurs représentants légaux, ou à des autorités publiques et organismes autorisés à utiliser ce numéro et qui agissent dans le cadre de leurs compétences légales ou réglementaires.

Le présent article est sans préjudice de la possibilité pour les agents visés aux articles XV.2 et XV.60/4 d’accéder à d’autres informations, et de les utiliser, lorsque cela est prévu ou autorisé par ou en vertu du présent Code ou d’autres législations ou réglementations. ».

Art. 22. À l’article XV.60/9/1 du même Code, inséré par la loi du 3 mai 2024, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1er la phrase « A ce moment, ils informent également le contrevenant de l’impact que la cessation des infractions supposées ou la réparation peut avoir sur la décision infligeant une amende administrative. » est remplacé par la phrase « Lors de l’acceptation de l’engagement, ils informent également le contrevenant de l’impact possible que la cessation des infractions supposée ou la réparation peut avoir sur la décision infligeant une amende administrative. » ;

2° le paragraphe 1er est complété par un alinéa 2, rédigé comme suit :

« Le Roi peut déterminer les modalités et le délai dans lesquels les engagements sont présentés par le contrevenant. » ;

3° au paragraphe 2, la phrase « A ce moment, ils informent également le contrevenant de l’impact que ces mesures supplémentaires peuvent avoir

kunnen hebben op de beslissing tot het opleggen van een administratieve geldboete.” vervangen door de zin “Ze informeren de overtreder op dat ogenblik eveneens over de mogelijke gevolgen die de bijkomende maatregelen kunnen hebben voor de beslissing betreffende de administratieve vervolging.”;

4° in paragraaf 3, worden de woorden “met het oog op het verwittigen of informeren van consumenten en ondernemingen over de toegepaste praktijken van de overtreder of om toekomstige inbreuken door de onderneming te vermijden” vervangen door de woorden “met het oog op het verwittigen of informeren van consumenten, ondernemingen, andere overheidsdiensten of andere belanghebbenden over de toegepaste praktijken en de aangegane toezeggingen van de overtreder of om toekomstige inbreuken door de onderneming te vermijden”.

Art. 23. In artikel XV.60/21 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 5 november 2023 en gewijzigd bij de wet van 21 november 2023, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 worden de woorden “en dit ten vroegste na de beroepstermijn bedoeld in artikel XV.60/15” opgeheven;

2° in paragraaf 2, eerste lid, worden de woorden “met het oog op het verwittigen of informeren van consumenten en ondernemingen over de toegepaste praktijken van de overtreder of om toekomstige inbreuken door de onderneming te vermijden” vervangen door de woorden “met het oog op het verwittigen of informeren van consumenten, ondernemingen of andere belanghebbenden over de toegepaste praktijken van de overtreder, om toekomstige inbreuken door de onderneming te vermijden of met het oog op transparantie in verband met de gevolgen van de niet-naleving van de wetgeving”;

3° in paragraaf 2, worden tussen het derde en vierde lid twee leden ingevoegd, luidende:

“Indien er een beroep wordt ingesteld zoals bedoeld in artikel XV.60/15, wordt in de bekendmaking vermeldt dat dit beroep is ingesteld.

sur la décision infligeant une amende administrative. » est remplacé par la phrase « À ce moment, ils informent également le contrevenant des conséquences possibles que les mesures supplémentaires peuvent avoir sur la décision concernant la poursuite administrative. » ;

4° au paragraphe 3, les mots « dans le but d'avertir ou d'informer les consommateurs et les entreprises au sujet des pratiques employées par le contrevenant ou d'éviter de futures infractions par l'entreprise » sont remplacés par les mots « dans le but d'avertir ou d'informer les consommateurs, les entreprises, les autres autorités publiques ou d'autres parties intéressées au sujet des pratiques employées et des engagements pris par le contrevenant ou d'éviter de futures infractions par l'entreprise ».

Art. 23. À l'article XV.60/21 du même Code, inséré par la loi du 5 novembre 2023 et modifié par la loi du 21 novembre 2023, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1er les mots « , au plus tôt à l'issue du délai de recours visé à l'article XV.60/15 » sont abrogées ;

2° au paragraphe 2, alinéa premier, les mots « dans le but d'avertir ou d'informer les consommateurs et les entreprises au sujet des pratiques employées par le contrevenant ou d'éviter de futures infractions par l'entreprise » sont remplacés par les mots « dans le but d'avertir ou d'informer les consommateurs, les entreprises ou d'autres parties intéressées au sujet des pratiques employées par le contrevenant, d'éviter de futures infractions par l'entreprise ou à des fins de transparence concernant les conséquences du non-respect de la législation » ;

3° au paragraphe 2, deux alinéas rédigés comme suit sont insérés entre les alinéas 3 et 4 :

« Si un recours est formé comme visé à l'article XV.60/15, la publication mentionne que ce recours a été introduit.

Latere informatie over de uitkomst van het beroep, met inbegrip van een eventuele beslissing tot vernietiging van de beslissing, wordt dan eveneens bekendgemaakt.”.

Les informations ultérieures concernant l'issue du recours, y compris la décision éventuelle d'annuler la décision, seront également publiées. ».

Art. 24. In artikel XV.62/5 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 29 september 2020, wordt aangevuld met twee leden, luidende:

Art. 24. À l'article XV.62/5 du même Code, inséré par la loi du 29 septembre 2020, est complété par deux alinéas, rédigés comme suit :

“Onverminderd artikel XV.60/2, kan de bevoegde administratie, indien de duur van de vervolging de redelijke termijn overschrijdt, zich beperken tot een schuldigverklaring of een administratieve geldboete opleggen die lager is dan het wettelijk minimum.

« Sans préjudice de l'article XV.60/2, si la durée des poursuites par l'administration compétente dépasse le délai raisonnable, celle-ci peut se limiter à une déclaration de culpabilité, et, ou infliger une amende administrative inférieure au minimum prévu par la loi.

Bij de toepassing van het tweede lid begint de redelijke termijn te lopen op de dag waarop de overtreder overeenkomstig artikel XV.60/7, eerste lid, wordt verzocht zijn verweermiddelen in te dienen.”.

Lors de l'application de l'alinéa 2, le délai raisonnable commence à courir le jour où le contrevenant est invité à présenter ses moyens de défense conformément à l'article XV.60/7, alinéa 1er. ».

Art. 25. In artikel XV.66/7, § 1, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2024, worden de woorden “bedoeld in de artikelen XII.40, XII.41 en XII.43” vervangen door de woorden “bedoeld in de artikelen 11, 12, 18 tot 21 en 31 van Verordening 2022/868”.

Art. 25. Dans l'article XV.66/7, § 1er, alinéa 1er, du même Code, inséré par la loi du 15 mai 2024, les mots « visées aux articles XII.40, XII.41 et XII.43 » sont remplacés par les mots « visées aux articles 11, 12, 18 à 21 et 31 du règlement 2022/868 ».

Art. 26. In artikel XV.68/1, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2024, worden de woorden “Wanneer niet wordt voldaan aan de voorwaarden opgesomd in de artikelen XII.40 en XII.41” vervangen door de woorden “Wanneer niet of niet meer wordt voldaan aan de voorwaarden opgesomd in de artikelen 11, 12 en 31 van Verordening 2022/868”.

Art. 26. Dans l'article XV.68/1, alinéa 1er, du même Code, inséré par la loi du 15 mai 2024, les mots « Lorsqu'il n'est pas satisfait aux conditions énoncées aux articles XII.40 et XII.41 » sont remplacés par les mots « Lorsqu'il n'est pas ou plus satisfait aux conditions énoncées aux articles 11, 12 et 31 du règlement 2022/868 ».

Art. 27. In artikel XV.68/2, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2024, worden de woorden “artikel XII.43” vervangen door de woorden “de artikelen 18 tot 21 en 31 van Verordening 2022/868”.

Art. 27. Dans l'article XV.68/2, alinéa 1er, du même Code, inséré par la loi du 15 mai 2024, les mots « l'article XII.43 » sont remplacés par les mots « les articles 18 à 21 et 31 du règlement 2022/868 ».

Art. 28. In artikel XV.86/1 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 30 juli 2018 en gewijzigd bij de wet van 2 mei 2019, worden de woorden “en van de besluiten ter uitvoering van deze bepalingen” ingevoegd na de woorden “betreffende reclame”.

Art. 29. In artikel XV.87, 2° van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 april 2014 en gewijzigd bij de wet van 22 april 2016, worden de woorden “en van de besluiten ter uitvoering van deze bepalingen” ingevoegd na de woorden “betreffende reclame”.

Art. 30. In artikel XV.110, eerste lid, 1°, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 april 2014, worden de woorden “artikel XI.272, § 2” vervangen door de woorden “artikel XI.261, § 2”.

Afdeling 8. – Wijzigingen van boek XVII van het Wetboek van economisch recht

Art. 31. In artikel XVII.2 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 26 december 2013 en laatstelijk gewijzigd bij de wet van 21 april 2024, worden de woorden “18° de niet-naleving van de bepalingen van de wet van 11 juni 2004 betreffende de informatieverstrekking bij de verkoop van tweedehandsvoertuigen” vervangen door de woorden “19° de niet-naleving van de bepalingen van de wet van 11 juni 2004 betreffende de informatieverstrekking bij de verkoop van tweedehandsvoertuigen”.

Art. 32. In artikel XVII.34/1 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 juni 2022 en gewijzigd bij de wet van 22 december 2023, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in de Nederlandstalige tekst van paragraaf 1, wordt het woord “een” ingevoegd tussen de woorden “In het geval van” en de woorden “duidelijke en aanzienlijke inbreuk”;

2° een paragraaf 1/1 wordt ingevoegd, luidende:

Art. 28. À l'article XV.86/1 du même Code, inséré par la loi du 30 juillet 2018 et modifié par la loi du 2 mai 2019, les mots « et leurs arrêtés d'exécution » sont insérés entre les mots « VII.124 » et les mots « relatifs à la publicité. ».

Art. 29. À l'article XV.87, 2° du même Code, inséré par la loi du 19 avril 2014 et modifié par la loi du 22 avril 2016, les mots « et leurs arrêtés d'exécution » sont insérés entre les mots « VII.124 » et les mots « relatifs à la publicité. ».

Art. 30. Dans l'article XV.110, alinéa 1er, 1°, du même Code, inséré par la loi du 19 avril 2014, les mots « l'article XI.272, § 2 » sont remplacés par les mots « l'article XI.261, § 2 ».

Section 8. – Modifications du livre XVII du Code de droit économique

Art. 31. À l'article XVII.2 du même Code, inséré par la loi du 26 décembre 2013 et modifié en dernier lieu par la loi du 21 avril 2024, les mots “18° le non-respect des dispositions de la loi du 11 juin 2004 relative à l'information à fournir lors de la vente de véhicules d'occasion” sont remplacés par les mots “19° le non-respect des dispositions de la loi du 11 juin 2004 relative à l'information à fournir lors de la vente de véhicules d'occasion”.

Art. 32. Dans l'article XVII.34/1 du même Code, inséré par la loi du 19 juin 2022 et modifié par la loi du 22 décembre 2023, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le texte néerlandais du paragraphe 1er, le mot « een » est inséré entre les mots « In het geval van » et les mots « duidelijke en aanzienlijke inbreuk » ;

2° il est inséré un paragraphe 1er/1 rédigé comme suit :

“§ 1/1. De voorzitter van de ondernemingsrechtbank te Brussel kan de in paragraaf 1 bedoelde beschikking ook verlenen ten aanzien van de vermeende inbreukmaker, alsook ten aanzien van elke tussenpersoon wiens diensten worden gebruikt, wanneer de in paragraaf 1 bedoelde inbreuk nog geen aanvang heeft genomen, doch op het punt staat plaats te vinden.”.

Art. 33. Het artikel XVII.34/3 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 juni 2022 en gewijzigd bij de wet van 22 december 2023, wordt aangevuld met een paragraaf 12, luidende:

“§ 12. De ambtenaren van de in paragraaf 1 bedoelde Dienst kunnen, indien zij een bevel krijgen van de voorzitter van de ondernemingsrechtbank op basis van artikel XVII.34/3 van het Wetboek van economisch recht, bevelen uitvaardigen aan aanbieders van tussenhandeldiensten die de diensten aanbieden bedoeld in artikel 3, g), i) of j), van Verordening (EU) 2022/2065 van het Europees Parlement en de Raad van 19 oktober 2022 betreffende een eengemaakte markt voor digitale diensten en tot wijziging van Richtlijn 2000/31/EG om op te treden tegen illegale inhoudselementen bedoeld in artikel 9 van dezelfde verordening of om informatie te verstrekken zoals bedoeld in artikel 10 van dezelfde verordening.”.

HOOFDSTUK 3. Wijzigingen van de wet van 28 mei 1956 betreffende ontplofbare en voor de deflagratie vatbare stoffen en mengsels en de daarmee geladen tuigen

Art. 34. In de wet van 28 mei 1956 betreffende ontplofbare en voor de deflagratie vatbare stoffen en mengsels en de daarmee geladen tuigen wordt een artikel 5/1 ingevoegd, luidende:

“Art. 5/1. Een vrijwillige verhindering of belemmering tot het uitoefenen van de functies van de in artikel 2 bedoelde ambtenaren of de politieambtenaren van de lokale en federale politie, wordt bestraft met

« § 1er/1. Le président du tribunal de l'entreprise de Bruxelles peut également rendre, à l'encontre du contrevenant supposé ainsi que de tout intermédiaire dont les services sont utilisés, l'ordonnance visée au paragraphe 1er, lorsque l'infraction visée au paragraphe 1er n'a pas encore débuté, mais qu'elle est imminente. ».

Art. 33. L'article XVII.34/3 du même Code, inséré par la loi du 19 juin 2022 et modifié par la loi du 22 décembre 2023, est complété par un paragraphe 12, rédigé comme suit :

« § 12. Les agents du Service visé au paragraphe 1er peuvent, s'ils reçoivent un mandat par le président du tribunal de l'entreprise sur base de l'article XVII.34/3 du Code de droit économique, émettre à l'égard des fournisseurs de services intermédiaires qui fournissent les services visés à l'article 3, g), i) ou j), du règlement (UE) 2022/2065 du Parlement européen et du Conseil du 19 octobre 2022 relatif à un marché unique des services numériques et modifiant la directive 2000/31/CE des injonctions d'agir contre des éléments de contenus illicites telles que visées à l'article 9 du même règlement ainsi que des injonctions de fournir des informations telles que visées à l'article 10 du même règlement. ».

CHAPITRE 3. Modifications de la loi du 28 mai 1956 relative aux substances et mélanges explosibles ou susceptibles de déflager et aux engins qui en sont chargés

Art. 34. Dans la loi du 28 mai 1956 relative aux substances et mélanges explosibles ou susceptibles de déflager et aux engins qui en sont chargés, il est inséré un article 5/1 rédigé comme suit :

« Art. 5/1. Tout empêchement ou entrave volontaire à l'exercice des fonctions des agents visés à l'article 2 ou des fonctionnaires de police de la police locale et fédérale est puni d'une amende pénale de 26 euros à 5.000 euros, sans

een strafrechtelijke geldboete van 26 euro tot 5.000 euro, onverminderd de toepassing van de straffen voor weerspanningheid voorzien in het Strafwetboek.

In geval van een nieuwe inbreuk zoals bedoeld in het eerste lid, voordat drie jaren zijn verlopen sinds zijn straf werd ondergaan of sinds zijn straf verjaard is voor dezelfde inbreuk, kan de straf bepaald in het eerste lid op het dubbel van het maximum worden gebracht.”.

Art. 35. In dezelfde wet wordt een artikel 13 ingevoegd, luidende:

“Art. 13. In het kader van de deze wet worden de persoonsgegevens, verwerkt door de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie in zijn hoedanigheid van verwerkingsverantwoordelijke, verwerkt in het belang van de openbare veiligheid, de arbeidsbescherming en arbeidsveiligheid, en met het oog op het afleveren van vergunningen, waarvan sprake in artikel 1, en het opsporen en vaststellen van overtredingen, waarvan sprake in artikel 2.”.

Art. 36. In dezelfde wet wordt een artikel 14 ingevoegd, luidende:

“Art. 14. In het kader van zijn opdrachten, verwerkt de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie in zijn hoedanigheid van verwerkingsverantwoordelijke de persoonsgegevens van minstens de volgende categorieën personen en dit onverminderd het derde lid:

- 1° de vergunningaanvragers en vergunninghouders;
- 2° elk persoon betrokken bij de vergunning of bij de vergunningsaanvraag;
- 3° elk persoon waarvan de opnamen van de gegevens in het proces-verbaal noodzakelijk is voor het goed begrip van de feiten;
- 4° elk ander persoon betrokken bij de doeleinden voorzien in artikel 13.

Onverminderd het derde lid, betreffen de persoonsgegevens vermeldt in het eerste lid minstens identiteitsgegevens en contactgegevens.

De Koning kan de persoonscategorieën en gegevenscategorieën vermeld in het eerste en

préjudice de l'application des peines de rébellion prévues par le Code pénal.

En cas de nouvelle infraction telle que visée à l'alinéa 1er, commise avant que trois années ne se soient écoulées depuis l'accomplissement de la peine ou de la prescription de celle-ci pour la même infraction, la peine prévue à l'alinéa 1er peut être portée au double du maximum. ».

Art. 35. Dans la même loi, il est inséré un article 13 rédigé comme suit :

« Art. 13. Dans le cadre de la présente loi, les données à caractère personnel, traitées par le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie en sa qualité de responsable de traitement, sont traitées dans l'intérêt de la sécurité publique, de la protection et de la sécurité du travail, et en vue de délivrer les autorisations, visées à l'article 1er, et de rechercher et de constater les infractions visées à l'article 2. ».

Art. 36. Dans la même loi, il est inséré un article 14 rédigé comme suit :

« Art. 14. Dans le cadre de ses missions, le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie en sa qualité de responsable de traitement, traite les données à caractère personnel d'au moins des catégories des personnes suivantes et ce, sans préjudice de l'alinéa 3 :

- 1° les demandeurs de l'autorisation et les titulaires de l'autorisation ;
- 2° toute personne concernée par l'autorisation ou la demande d'autorisation ;
- 3° toute personne dont l'enregistrement des données dans le procès-verbal est nécessaire pour la bonne compréhension des faits ;
- 4° toute autre personne concernée par les finalités prévues à l'article 13.

Sans préjudice de l'alinéa 3, les données à caractère personnel mentionnées dans l'alinéa 1er concernent au moins les données d'identification et les données de contact.

Le Roi peut préciser et compléter les catégories de personnes et les catégories des données

tweede lid, verduidelijken en aanvullen voor zover deze verwerking noodzakelijk, relevant en in verhouding staat tot het vervullen van de opdrachten voorzien in artikel 1 en in artikel 2. De Koning bepaalt de specifieke voorwaarden en regels voor de verwerking van deze categorieën.”.

Art. 37. In dezelfde wet wordt een artikel 15 ingevoegd, luidende:

“Art. 15. Behoudens andersluidende bepalingen, worden de persoonsgegevens die worden verwerkt door de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie in zijn hoedanigheid van verwerkingsverantwoordelijke, niet langer bewaard dan noodzakelijk voor de verwezenlijking van de doeleinden waarvoor zij worden verwerkt, met een maximale bewaartermijn van tien jaar.

In het geval van een gerechtelijke procedure wordt de in het eerste lid bedoelde maximale bewaartermijn van tien jaar verlengd, in voorkomend geval, tot één jaar na de definitieve beëindiging van die procedure.

De Koning kan specifieke bewaartermijnen voor gegevens vaststellen, zonder dat deze termijnen de in het eerste lid en tweede lid bedoelde maximumtermijn mogen overschrijden. De Koning kan bepalen wanneer de in het eerste lid bedoelde maximale bewaartermijn, begint te lopen. Bij ontstentenis van specifieke bepalingen vastgelegd door de Koning, begint de in het eerste lid bedoelde maximale bewaartermijn te lopen na het verstrijken van de geldigheid van de laatste uitgereikte vergunning.”.

HOOFDSTUK 4. Wijziging van de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen

Art. 38. In artikel 156 van de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen, gewijzigd bij de wet van 9 april 2017, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in de bepaling onder 1° worden de woorden “, en dat, in het geval van arbitrage, bemiddeling of een andere erkende buitengerechtelijke vorm van geschillenbeslechting, de verzekerde vrij een

mentionnées aux alinéas 1er et 2 pour autant que ce traitement soit nécessaire, pertinent et proportionné à l’exécution des missions prévues à l’article 1er et à l’article 2. Le Roi détermine les conditions et règles particulières pour le traitement de ces catégories. ».

Art. 37. Dans la même loi, il est inséré un article 15 rédigé comme suit :

« Art. 15. Sauf dispositions contraires, les données à caractère personnel traitées par le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie en sa qualité de responsable de traitement, ne sont pas conservées plus longtemps que nécessaire au regard des finalités pour lesquelles elles sont traitées, avec un délai de conservation maximum de dix ans.

En cas de procédure judiciaire, le délai de conservation maximum de dix ans visés à l’alinéa 1er est prolongé, le cas échéant, à un an après la cessation définitive de cette procédure.

Le Roi peut déterminer des durées spécifiques de conservation sans que ces durées puissent excéder la durée maximale visée au alinéas 1er et 2. Le Roi peut déterminer à quel moment commence à courir la durée maximale de conservation visée à l’alinéa 1er. A défaut de dispositions spécifiques prévues par le Roi, la durée maximale de conservation visée à l’alinéa 1er commence à courir à compter après l’expiration de la validité de la dernière autorisation. ».

CHAPITRE 4. Modification de la loi du 4 avril 2014 relative aux assurances

Art. 38. Dans l’article 156 de la loi du 4 avril 2014 relative aux assurances, modifié par la loi du 9 avril 2017, les modifications suivantes sont apportées :

a) dans le 1°, les mots « et, dans le cas d'un arbitrage, d'une médiation ou d'un autre mode non judiciaire reconnu de règlement des conflits, une personne ayant les qualifications requises et désignée à cette fin » sont abrogés ;

persoon kan kiezen die de vereiste kwalificaties heeft en die daartoe is aangewezen” opgeheven;

b) het artikel wordt aangevuld met een bepaling onder 3°, luidende:

“3° in het geval van arbitrage, bemiddeling of een andere erkende buitengerechtelijke vorm van geschillenbeslechting, de verzekerde vrij een persoon kan kiezen die de vereiste kwalificaties heeft en die daartoe is aangewezen.”.

b) l’article est complété par un 3°, rédigé comme suit :

« 3° dans le cas d'un arbitrage, d'une médiation ou d'un autre mode non judiciaire reconnu de règlement des conflits, l'assuré a la liberté de choisir une personne ayant les qualifications requises et désignée à cette fin. ».

HOOFDSTUK 5. Wijziging aan de wet van 25 september 2022 houdende diverse bepalingen inzake economie

CHAPITRE 5. Modification de la loi du 25 septembre 2022 portant dispositions diverses en matière d'économie

Art. 39. In artikel 77, tweede lid, van de wet van 25 september 2022 houdende diverse bepalingen inzake economie, worden de woorden “31 december 2025” vervangen door de woorden “30 juni 2027”.

Art. 39. Dans l’article 77, alinéa 2, de la loi du 25 septembre 2022 portant dispositions diverses en matière d'économie, les mots « 31 décembre 2025 » sont remplacés par les mots « 30 juin 2027 ».

HOOFDSTUK 6. Wijziging van de wet van 27 maart 2023 tot bescherming van het beroep en de titel van landmeter-expert en tot oprichting van een Orde van landmeters-experten

CHAPITRE 6. Modification de la loi du 27 mars 2023 protégeant la profession et le titre de géomètre-expert et créant un Ordre des géomètres-experts

Art. 40. Artikel 54/1 van de wet van 27 maart 2023 tot bescherming van het beroep en de titel van landmeter-expert en tot oprichting van een Orde van landmeters-experten, ingevoegd bij de wet van 3 mei 2024, wordt aangevuld met een bepaling onder 3°, luidende:

“3° een administratieve vervolging met toepassing van de procedure bedoeld in titel 1/2 van boek XV van het Wetboek van economisch recht.”.

Art. 40. L’article 54/1 de la loi du 27 mars 2023 protégeant la profession et le titre de géomètre-expert et créant un Ordre des géomètres-experts, inséré par la loi du 3 mai 2024, est complété par un 3° rédigé comme suit :

« 3° une poursuite administrative en application de la procédure visée au titre 1/2 du livre XV du Code de droit économique. ».

HOOFDSTUK 7. Wijzigingen aan de wet van 3 mei 2024 houdende diverse bepalingen inzake economie

CHAPITRE 7. Modification de la loi du 3 mai 2024 portant dispositions diverses en matière d'économie

Art. 41. Artikel 93 van de wet van 3 mei 2024 betreffende de diverse bepalingen inzake economie wordt vervangen als volgt:

Art. 41. L'article 93 de la loi du 3 mai 2024 portant des dispositions diverses en matière d'économie est remplacé comme suit :

“Art. 93. De artikelen 7 en 39 treden in werking op 31 december 2026.”.

« Art. 93. Les articles 7 et 39 entrent en vigueur le 31 décembre 2026. ».

HOOFDSTUK 8. – Opheffingsbepalingen

CHAPITRE 8. - Dispositions abrogatoires

Art. 42. Artikel XII.41 van het Wetboek van Economisch Recht, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2024, wordt opgeheven.

Art. 42. L'article XII.41 du Code de droit économique, inséré par la loi du 15 mai 2024, est abrogé.

Art. 43 Artikel XII.42 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2024, wordt opgeheven.

Art. 43. L'article XII.42 du même Code, inséré par la loi du 15 mai 2024, est abrogé.

Art. 44. Artikel XII.44 van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2024, wordt opgeheven.

Art. 44. L'article XII.44 du même Code, inséré par la loi du 15 mai 2024, est abrogé.

Art. 45. Artikel 295 van het koninklijk besluit van 23 september 1958 houdende algemeen reglement betreffende het fabriceren, opslaan, onder zich houden, verkopen, vervoeren en gebruiken van springstoffen wordt opgeheven.

Art. 45. L'article 295 de l'arrêté royal du 23 septembre 1958 portant règlement général sur la fabrication, l'emmagasinage, la détention, le débit, le transport et l'emploi des produits explosifs est abrogé.

HOOFDSTUK 9. – Slotbepalingen

Art. 46. Artikel 6 treedt in werking op de eerste dag van de twaalfde maand na die waarin ze is bekendgemaakt in het Belgisch Staatsblad.

CHAPITRE 9. - Dispositions finales

Art. 46. L'article 6 entre en vigueur le premier jour du douzième mois qui suit celui de sa publication au Moniteur belge.

Gegeven te

Donné à

Van Koningswege:

Par le Roi :

De Minister van Economie,

Le Ministre de l'Economie,



David CLARINVAL

De Minister van Digitalisering,

La Ministre du Numérique,

Vanessa MATZ

De Minister van Consumentenbescherming,

Le Ministre de la Protection des
Consommateurs,

Rob BEENDERS

De Minister van Zelfstandigen

La Ministre des Indépendants

Eléonore SIMONET

KONINKRIJK BELGIË

ROYAUME DE BELGIQUE

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN
ENERGIE**

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET
ENERGIE**

**Voorontwerp van wet houdende diverse
bepalingen inzake economie (I)**

**Avant-projet de loi portant dispositions
diverses en matière d'économie (I)**

MEMORIE VAN TOELICHTING

EXPOSE DES MOTIFS

Algemene toelichting

Discussion générale

Dit wetsontwerp bevat wijzigingen van boek I, VI, VII, VIII, XI, XII, XV en XVII van het Wetboek van economisch recht, evenals wijzigingen van wetten die een impact hebben op de economie.

Le présent projet de loi contient des modifications aux livres Ier, VI, VII, VIII, XI, XII, XV et XVII du Code de droit économique, ainsi que des modifications de lois ayant un impact sur l'économie.

Artikelsgewijze bespreking

Commentaires des articles

HOOFDSTUK 1. – Algemene bepalingen

CHAPITRE 1^{er}. – Dispositions générales

Artikel 1

Article 1^{er}

Dit artikel behoeft geen commentaar.

Cet article ne nécessite pas de commentaires.

Artikel 2

Article 2

Dit wetsontwerp beoogt een gedeeltelijke omzetting van de Richtlijn 2014/92/EU van het Europees Parlement en de Raad van 23 juli 2014 betreffende de vergelijkbaarheid van de in verband met betaalrekeningen aangerekende vergoedingen, het overstappen naar een andere betaalrekening en de toegang tot betaalrekeningen met basisfuncties (hierna "de PAD-richtlijn") om tegemoet te komen aan de opmerkingen van de Europese Commissie geformuleerd in het kader van PILOT case (2024)10749, met betrekking tot de omzetting in Belgisch nationaal recht van de PAD-richtlijn.

Le présent projet de loi vise à transposer partiellement la directive 2014/92/UE du Parlement Européen et du Conseil du 23 juillet 2014 sur la comparabilité des frais liés aux comptes de paiement, le changement de compte de paiement et l'accès à un compte de paiement assorti de prestations de base (ci-après, la « directive PAD ») afin de répondre aux commentaires de la Commission Européenne formulés dans le cadre de l'affaire PILOT (2024)10749, concernant la transposition en droit national belge de la directive PAD.

**HOOFDSTUK 2. – Wijzigingen van het Wetboek
van economisch recht**

**CHAPITRE 2. – Modifications du Code de droit
économique**

Afdeling 1. – Wijzigingen van boek I het Wetboek van economisch recht

Section 1. – Modifications du livre Ier du Code de droit économique

Artikel 3

Article 3

Bij de gedeeltelijke omzetting van de Richtlijn 2019/882 van het Europees Parlement en de Raad van 17 april 2019 betreffende de toegankelijkheidsvoorschriften voor producten en diensten (hierna "EAA") in het Wetboek van economisch recht werd de definitie voor "producten" uit de richtlijn niet mee omgezet. Dit zou tot verwarring kunnen leiden over het toepassingsgebied in de toekomst, waardoor via deze wetswijziging deze definitie wordt toegevoegd.

De EAA legt toegankelijkheidsverplichtingen op waaraan bepaalde producten en diensten voortaan zullen moeten voldoen, als ze op de markt gebracht worden. De EAA legt onder meer toegankelijkheidsverplichtingen op waaraan bankdiensten en e-handelsdiensten moeten voldoen. Deze verplichtingen werden via de wet van 5 november 2023 tot wijziging van diverse boeken van het Wetboek van economisch recht en van de wet van 2 augustus 2002 betreffende het toezicht op de financiële sector en de financiële diensten met het oog op de gedeeltelijke omzetting van Richtlijn (EU) 2019/882 van het Europees Parlement en de Raad van 17 april 2019 betreffende de toegankelijkheidsvoorschriften voor producten en diensten, wat bepaalde diensten betreft omgezet in het Wetboek van economisch recht.

Bij de omzetting werd de definitie van "producten" uit de EAA niet mee omgezet. Hierdoor is de definitie uit boek I van het Wetboek van economisch recht voor producten, met name "goederen en diensten, onroerende goederen, rechten en verplichtingen" van toepassing. Deze definitie is veel ruimer, dan de definitie gehanteerd in de EAA en zou er dus toe kunnen leiden dat het toepassingsgebied ongewild uitgebreid wordt of dat er verwarring zou kunnen ontstaan over de interpretatie van sommige bepalingen. Het overnemen en toevoegen van de definitie zal voor juridische duidelijkheid zorgen.

Lors de la transposition partielle de la directive 2019/882 du Parlement européen et du Conseil du 17 avril 2019 relative aux exigences en matière d'accessibilité applicables aux produits et services (ci-après « EAA ») dans le Code de droit économique, la définition de « produits » figurant dans la directive n'a pas été transposée. Cela pourrait entraîner une confusion quant au champ d'application à l'avenir, c'est pourquoi cette définition est introduite par la présente modification de loi.

L'EAA impose des obligations en matière d'accessibilité auxquelles certains produits et services devront désormais satisfaire s'ils sont mis sur le marché. L'EAA impose notamment des exigences en matière d'accessibilité auxquelles les services bancaires et de commerce électronique doivent satisfaire. Ces obligations ont été transposées dans le Code de droit économique via la loi du 5 novembre 2023 modifiant plusieurs livres du Code de droit économique et la loi du 2 août 2002 relative à la surveillance du secteur financier et aux services financiers en vue de la transposition partielle de la directive (UE) 2019/882 du Parlement européen et du Conseil du 17 avril 2019 relative aux exigences en matière d'accessibilité applicables aux produits et services, pour ce qui concerne certains services.

Lors de la transposition, la définition de « produits » figurant dans l'EAA n'a pas été transposée. En conséquence, la définition de produits du livre I du Code de droit économique, à savoir « les biens et les services, les biens immeubles, les droits et les obligations », est applicable. Cette définition est beaucoup plus large que celle utilisée dans l'EAA et pourrait donc conduire à un élargissement involontaire du champ d'application ou à une confusion dans l'interprétation de certaines dispositions. L'adoption et l'ajout de la définition apporteront une clarté juridique.

Afdeling 2. – Wijzigingen van boek VI van het Wetboek van economisch recht

Section 2. – Modifications du livre VI du Code de droit économique

Artikel 4

Article 4

Het artikel VI.18 van het Wetboek van economisch recht is de omzetting in Belgisch recht van artikel 2, 1), van de Richtlijn (EU) 2019/2161 van het Europees Parlement en de Raad van 27 november 2019 tot wijziging van Richtlijn 93/13/EEG van de Raad en Richtlijnen 98/6/EG, 2005/29/EG en 2011/83/EU van het Europees Parlement en de Raad wat betreft betere handhaving en modernisering van de regels voor consumentenbescherming in de Unie (hierna "Omnibusrichtlijn"). Dit artikel van de Omnibusrichtlijn wijzigt het artikel 6bis van de Richtlijn 98/6/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 februari 1998 betreffende de bescherming van de consument inzake de prijsaanduiding van aan de consument aangeboden producten (hierna "richtlijn prijsaanduiding").

L'article VI.18 du Code de droit économique est la transposition en droit belge de l'article 2, 1), de la directive (UE) 2019/2161 du Parlement européen et du Conseil du 27 novembre 2019 modifiant la directive 93/13/CEE du Conseil et les directives 98/6/CE, 2005/29/CE et 2011/83/UE du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne l'amélioration de l'application et la modernisation des règles de protection des consommateurs dans l'Union (ci-après « la directive Omnibus »). Cet article de la directive Omnibus modifie l'article 6bis de la directive 98/6/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 février 1998 relative à la protection des consommateurs en matière d'indication des prix des produits offerts aux consommateurs (ci-après « directive indication des prix ») ;

De richtlijn prijsaanduiding legt nadere regels aan voor de prijsaanduiding van "producten", die binnen het kader van deze richtlijn moeten worden begrepen als "roerende goederen". Het toepassingsgebied van de richtlijn prijsaanduiding is aldus beperkt tot "roerende goederen". Diensten (en digitale inhoud) vallen aldus niet onder het toepassingsgebied van de richtlijn prijsaanduiding.

La directive indication des prix établit des règles spécifiques pour l'indication des prix des « produits », qui doivent être compris, dans le cadre de cette directive, comme des « biens meubles ». Le champ d'application de la directive indication des prix est donc limité aux « biens meubles ». Les services (et le contenu numérique) ne relèvent donc pas du champ d'application de la directive sur l'indication des prix.

Met de omzetting van het artikel 2, 1), van de Omnibusrichtlijn heeft de Belgische wetgever het toepassingsgebied van de omzettingbepaling niet beperkt tot "roerende goederen". Daar waar het toepassingsgebied niet expliciet door de wet nader wordt verduidelijkt, zijn de bepalingen van het boek VI van het Wetboek van economisch recht van toepassing op "producten". Dit begrip, dat nader wordt gedefinieerd in het artikel I.8, 47°, van het Wetboek van economisch recht, is ruimer dan het begrip "roerende goederen". Het begrip

Avec la transposition de l'article 2, 1), de la directive Omnibus, le législateur belge n'a pas limité le champ d'application de la disposition de transposition aux « biens meubles ». Là où le champ d'application n'est pas explicitement clarifié par la loi, les dispositions du livre VI du Code de droit économique s'appliquent aux « produits ». Cette notion, qui est définie plus en détail à l'article I.8, 47°, du Code de droit économique, est plus large que la notion de « biens meubles ». En effet, la notion de « produit » est définie comme « tout bien ou service, y

“product” wordt immers omschreven als “goederen, diensten, onroerende goederen, digitale diensten, digitale inhoud, rechten en verplichtingen”.

Ondanks het minimale harmonisatiekarakter van de richtlijn prijsaanduiding, die werd gewijzigd via de Omnibusrichtlijn, meent de Europese Commissie dat dit geen rechtvaardiging kan vormen voor de nationale regels van de lidstaten die verder gaan dan de maximale harmonisatie van de Richtlijn 2005/29/EG van het Europees Parlement en de Raad van 11 mei 2005 betreffende oneerlijke handelspraktijken van ondernemingen jegens consumenten op de interne markt en tot wijziging van Richtlijn 84/450/EEG van de Raad, Richtlijnen 97/7/EG, 98/27/EG en 2002/65/EG van het Europees Parlement en de Raad en van Verordening (EG) nr. 2006/2004 van het Europees Parlement en de Raad (hierna “richtlijn oneerlijke handelspraktijken”). De Europese Commissie meent immers dat de handelspraktijk van prijsverminderingen voor diensten (en voor digitale inhoud) uitsluitend onderworpen is aan de richtlijn oneerlijke handelspraktijken, die van toepassing is op alle handelspraktijken, met inbegrip van aankondigingen van prijsverminderingen met betrekking tot diensten (en digitale inhoud). Vanuit deze redenering meent de Europese Commissie dat België zijn verplichtingen krachtens artikel 4 van de richtlijn oneerlijke handelspraktijken, op grond waarvan de lidstaten het vrij verrichten van diensten niet mogen beperken om redenen die binnen het bij die richtlijn geharmoniseerde gebied vallen, niet is nagekomen. Bijgevolg heeft de Europese Commissie op 7 mei 2025 een inbreukprocedure wegens niet correcte omzetting van de Omnibusrichtlijn opgestart (INFRA (2025)2044, C(2025)2410 final).

Om gevolg te geven aan deze inbreukprocedure en een richtlijnconforme omzetting tot stand te brengen, verduidelijkt dit artikel het toepassingsgebied van de regels inzake aankondigingen van prijsverminderingen, zoals vastgelegd in boek VI, titel 2, hoofdstuk 6, afdeling 1, van het Wetboek van economisch recht. Om dat te doen is het opschrift van deze

compris les biens immobiliers, les services numériques et les contenus numériques, ainsi que les droits et les obligations ».

Malgré le caractère minimal d'harmonisation de la directive sur l'indication des prix, qui a été modifiée par la directive Omnibus, la Commission européenne estime que cela ne peut constituer une justification pour des règles nationales des États membres qui vont au-delà de l'harmonisation maximale de la directive 2005/29/CE du Parlement européen et du Conseil du 11 mai 2005 relative aux pratiques commerciales déloyales des entreprises vis-à-vis des consommateurs dans le marché intérieur et modifiant la directive 84/450/CEE du Conseil et les directives 97/7/CE, 98/27/CE et 2002/65/CE du Parlement européen et du Conseil et le règlement (CE) n° 2006/2004 du Parlement européen et du Conseil (ci-après « directive pratiques commerciales déloyales »). La Commission européenne estime en effet que la pratique commerciale des réductions de prix pour les services (et pour le contenu numérique) est exclusivement soumise à la directive pratiques commerciales déloyales, qui s'applique à toutes les pratiques commerciales, y compris les annonces de réductions de prix concernant les services (et le contenu numérique). Partant de ce raisonnement, la Commission européenne considère que la Belgique n'a pas respecté ses obligations en vertu de l'article 4 de la directive pratiques commerciales déloyales, selon lequel les États membres ne peuvent pas restreindre la libre prestation de services pour des raisons relevant du domaine harmonisé par cette directive. Par conséquent, la Commission européenne a lancé, le 7 mai 2025, une procédure d'infraction pour transposition incorrecte de la directive Omnibus (INFRA (2025)2044, C(2025)2410 final).

Afin de donner suite à cette procédure d'infraction et de parvenir à une transposition conforme à la directive, le présent article clarifie le champ d'application des règles relatives aux annonces de réductions de prix, telles qu'établies dans le livre VI, titre 2, chapitre 6, section 1re, du Code de droit économique. Pour ce faire, l'intitulé de cette section est complété

afdeling met de woorden “van goederen” aangevuld. Dit begrip wordt immers omschreven als “de lichamelijke roerende zaken” in het artikel I.1, 6°, van het Wetboek van economisch recht en stemt aldus overeen met het Europese begrip “producten”, zoals bedoeld in de richtlijn prijsaanduiding.

Artikel 5

De wijziging doorgevoerd via dit artikel vloeit voort uit het gewijzigde toepassingsgebied van het artikel VI.18 van het Wetboek van economisch recht, ingevolge de wijziging doorgevoerd via het voorgaande artikel aan het opschrift van afdeling 1 van titel 2, hoofdstuk 6, van het Wetboek van economisch recht, zoals hoger toegelicht.

Artikel 6

De stilzwijgende verlenging van overeenkomsten tussen ondernemingen en consumenten is een wijdverbreide praktijk in diverse sectoren. Bedingen van stilzwijgende verlenging zijn bijvoorbeeld courant bij abonnementen op streamingdiensten, fitnessabonnementen en abonnementen op mobiele applicaties.

In de praktijk kunnen stilzwijgende verlengingen tot frustratie en benadeling van de consument leiden wanneer deze op onvoldoende duidelijke wijze, niet tijdig of helemaal niet op de hoogte wordt gebracht van de nakende verlenging en de mogelijkheid om zich daartegen te verzetten, en aldus ongewild gebonden blijft aan een contract. Dit ondermijnt het vertrouwen in de markt en is strijdig met het recht op informatie dat aan het consumentenrecht ten grondslag ligt.

Het is tegen deze achtergrond dat deze wetswijziging een informatieverplichting invoert die ondernemingen die gebruikmaken van bedingen tot stilzwijgende verlenging ertoe verplicht hun klanten op duidelijke, begrijpelijke en ondubbelzinnige wijze in te lichten over de nakende verlenging van hun overeenkomst en de mogelijkheid om zich daartegen te verzetten.

par les mots « des biens ». Cette notion est en effet définie comme « les biens meubles corporels » à l'article I.1, 6°, du Code de droit économique et correspond ainsi à la notion européenne de « produits », telle que visée dans la directive indication des prix.

Article 5

La modification apportée par le présent article découle de la modification du champ d'application de l'article VI.18 du Code de droit économique, suite à la modification apportée par l'article précédent à l'intitulé de la section 1^{re} du titre 2, chapitre 6, du Code de droit économique, comme expliqué ci-dessus.

Article 6

La reconduction tacite des contrats entre les entreprises et les consommateurs est une pratique répandue dans divers secteurs. Les clauses de tacite reconduction sont courantes, par exemple, dans les abonnements à des services de streaming, les abonnements à des services de fitness et les abonnements à des applications mobiles.

Dans la pratique, les reconductions tacites peuvent entraîner des frustrations et des préjudices pour les consommateurs qui ne sont pas informés de manière suffisamment claire, en temps utile ou tout simplement de la reconduction imminente et de la possibilité de s'y opposer, restant ainsi involontairement liés par un contrat. Cela mine la confiance dans le marché et viole le droit à l'information qui sous-tend le droit de la consommation.

C'est dans ce contexte que la présente modification de la loi introduit une obligation d'information qui oblige les entreprises utilisant des clauses de tacite reconduction à informer leurs clients de manière claire, compréhensible et non équivoque de la reconduction imminente de leur contrat et de la possibilité de s'y opposer. Cette information doit être fournie au

Deze informatie moet de consument uiterlijk vijftien dagen vóór de uiterste datum waarop de consument zich tegen de verlenging kan verzetten, verstrekt worden, en dient te worden meegedeeld op een duurzame gegevensdrager. Op die manier beoogt de wetswijziging de consument in staat te stellen om een weloverwogen keuze te maken over de verderzetting van het contract.

consommateur au plus tard quinze jours avant la date limite à laquelle le consommateur peut s'opposer à la reconduction, et doit être communiquée sur un support durable. La modification de la loi vise ainsi à permettre au consommateur de choisir en connaissance de cause la poursuite du contrat.

Afdeling 3. – Wijzigingen van boek VII van het Wetboek van economisch recht

Section 3. – Modifications du livre VII du Code de droit économique

Artikel 7

Article 7

Artikel VII.56/1 van het Wetboek van economisch recht, ingevoegd bij de wet van 22 december 2017 houdende wijziging en invoering van bepalingen inzake betaalrekeningen en betalingsdiensten in verschillende boeken van het Wetboek van economisch recht, zet het artikel 15 van de PAD-richtlijn om.

L'article VII.56/1 du Code de droit économique, inséré par la loi du 22 décembre 2017 portant modification et insertion de dispositions en matière de comptes de paiement et de services de paiement dans différents livres du Code de droit économique, transpose l'article 15 de la directive PAD.

Artikel 15 van de PAD-richtlijn bevat een algemeen verbod op discriminatie van legaal in de Unie verblijvende consumenten op grond van hun nationaliteit of woonplaats, of op enige andere grond als bedoeld in artikel 21 van het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie (hierna "het Handvest"), wanneer zij een betaalrekening in de Unie openen of gebruiken.

L'article 15 de la directive PAD contient une interdiction générale de toute discrimination à l'encontre des consommateurs résidant légalement dans l'Union du fait de leur nationalité ou de leur lieu de résidence, ou pour tout autre motif visé à l'article 21 de la Charte des droits fondamentaux de l'Union européenne (ci-après, la « Charte »), lors de l'ouverture ou l'accès à un compte de paiement au sein de l'Union.

Bij de omzetting van artikel 15 van de PAD-richtlijn in het Wetboek van economisch recht is het discriminatieverbod op grond van het Handvest ingevoerd door middel van een verwijzing naar de wet van 30 juli 1981 tot bestraffing van bepaalde door racisme of xenofobie ingegeven daden (hierna "de wet van 30 juli 1981").

Lors de la transposition de l'article 15 de la directive PAD dans le Code de droit économique, l'interdiction de la discrimination fondée sur un motif visé dans la Charte a été faite au moyen d'une référence à la loi du 30 juillet 1981 tendant à réprimer certains actes inspirés par le racisme ou la xénophobie (ci-après « la loi du 30 juillet 1981 »).

De wet van 30 juli 1981 vermeldt echter minder discriminatiegronden dan artikel 21 van het Handvest. Meer bepaald beoogt de wet van 30 juli 1981 discriminatie te bestrijden op basis van nationaliteit, zogenaamd ras, huidskleur, afkomst of nationale of etnische afstamming. Artikel 21 van het Handvest bestrijdt iedere

Toutefois, la loi du 30 juillet 1981 mentionne moins de motifs de discrimination que l'article 21 de la Charte. Plus précisément, la loi du 30 juillet 1981 tend à lutter contre la discrimination fondée sur la nationalité, une prétendue race, la couleur de peau, l'ascendance ou l'origine nationale ou ethnique. L'article 21 de la Charte

discriminatie op grond van geslacht, ras, kleur, etnische of sociale afkomst, genetische kenmerken, taal, godsdienst of overtuiging, politieke of andere denkbeelden, het behoren tot een nationale minderheid, vermogen, geboorte, een handicap, leeftijd of seksuele geaardheid.

tend à lutter contre la discrimination fondée sur le sexe, la race, la couleur, les origines ethniques ou sociales, les caractéristiques génétiques, la langue, la religion ou les convictions, les opinions politiques ou toute autre opinion, l'appartenance à une minorité nationale, la fortune, la naissance, un handicap, l'âge ou l'orientation sexuelle.

In België wordt het algemene principe van het discriminatieverbod vastgelegd in drie wetten: de wet van 30 juli 1981, de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie en de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van discriminatie tussen vrouwen en mannen.

En droit belge, le principe général d'interdiction de la discrimination est consacré dans trois lois : la loi du 30 juillet 1981, la loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination et la loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre la discrimination entre les femmes et les hommes.

De discriminatiegronden beoogd in artikel 21 van het Handvest en die ontbreken in het artikel VII.56/1 van het Wetboek van economisch recht worden vermeld in de twee voornoemde wetten van 10 mei 2007.

Les motifs de discrimination visés par l'article 21 de la Charte et qui manquent dans l'article VII.56/1 du Code de droit économique sont mentionnés dans les deux lois du 10 mai 2007 précitées.

Deze wijziging corrigeert dus het ontbreken van een verwijzing in artikel VII.56/1 van het Wetboek van economisch recht naar alle gronden voor discriminatie van consumenten. Na wijziging zal artikel VII.56/1 een algemeen beginsel bevatten dat discriminatie van consumenten op grond van nationaliteit of woonplaats of op een van de gronden bedoeld in de wet van 30 juli 1981 en de voornoemde wetten van 10 mei 2007 verbiedt.

Cette modification permet donc de corriger l'absence de la mention, dans l'article VII.56/1 du Code de droit économique, de l'ensemble des motifs de discrimination à l'égard des consommateurs. Après modification, l'article VII.56/1 contiendra un principe général d'interdiction de la discrimination à l'égard des consommateurs fondée sur la nationalité ou le lieu de résidence ou sur tout motif visé dans la loi du 30 juillet 1981 et dans les lois du 10 mai 2007 précitées.

Artikel 8

Article 8

De opzeggingsgrond vervat in artikel VII.59, § 2, eerste lid, 1°, van het Wetboek van economisch recht voorziet in een opzeggingsgrond ingeval de consument veroordeeld is voor oplichting, misbruik van vertrouwen, bedrieglijke bankbreuk, valsheid in geschrifte, of de betaalrekening in het kader van de basisbankdienst opzettelijk heeft misbruikt voor illegale doeleinden. De Europese Commissie heeft in haar recente EU pilot case (2024)10749 aangegeven dat een tijdelijke component vereist is omdat het risico op recidive afneemt naarmate de tijd verstrijkt.

Le motif de résiliation contenu dans l'article VII.59, § 2, alinéa 1er, 1°, du Code de droit économique prévoit un motif de résiliation lorsque le consommateur a été condamné pour fraude, abus de confiance, rupture bancaire frauduleuse, faux en écriture, ou a délibérément utilisé son compte de paiement, dans le cadre du service bancaire de base, à des fins illégales. La Commission européenne a indiqué dans son récent affaire EU pilot (2024)10749 qu'une composante temporelle est nécessaire car le risque de récurrence diminue avec le temps.

Om aan deze vereisten te voldoen, wordt met dit artikel een tijdselement van vijf jaar ingevoerd. Deze wijziging ligt bijkomend in lijn met de recente aanpassing van de weigeringsgronden van de basisbankdienst voor ondernemingen waarop de basisbankdienst-kamer zich kan beroepen, zoals opgenomen in het koninklijk besluit van 17 juli 2024 tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 december 2022 houdende de basisbankdienst voor ondernemingen. In deze bepalingen werd ook een termijn van vijf jaar voorzien.

Afdeling 4. – Wijzigingen van boek VIII van het Wetboek van economisch recht

Artikel 9

Accreditatie garandeert in diverse domeinen de kwaliteit van processen, diensten en producten. Ze raakt steeds vaker essentiële belangen van de overheid zoals cybersecurity, gezondheidszorg, nucleaire veiligheid en forensisch onderzoek. Tijdens het accreditatieproces worden ook kritische bedrijfsprocessen en knowhow blootgelegd. Daarom is het nodig om een passend beschermingsniveau te voorzien, zodat zowel de belangen van geaccrediteerde instellingen als de overheid veilig gewaarborgd zijn.

Een voorbeeld, indien een geaccrediteerde onderneming wil fusioneren of wordt overgenomen is het in het belang van deze onderneming dat deze operatie niet publiek wordt gemaakt voor het finaliseren ervan. Kennis hieromtrent zou immers negatieve gevolgen kunnen hebben voor de betrokken onderneming. Daar staat tegenover dat, om de accreditatie te behouden of deze over te dragen, er evenwel een ganse procedure dient doorlopen te worden om na te gaan of er nog zal voldaan worden aan de vereisten van de accreditatienorm. Er is dan ook een spanningsveld tussen enerzijds de gewenste vertrouwelijkheid vanwege de betrokken ondernemingen en anderzijds de noodzaak om informatie over deze operatie te verstrekken om de impact op de accreditatie te beoordelen.

Pour répondre à ces exigences, cet article introduit un délai de cinq ans. Cette modification est en outre conforme à la récente adaptation des motifs de refus du service bancaire de base aux entreprises qui peuvent être invoqués par la Chambre du service bancaire de base, tels qu'ils figurent dans l'arrêté royal du 17 juillet 2024 modifiant l'arrêté royal du 16 décembre 2022 relatif au service bancaire de base aux entreprises. Dans ces dispositions il était aussi prévu un délai de cinq ans.

Section 4. – Modifications du livre VIII du Code de droit économique

Article 9

L'accréditation garantit la qualité des processus, des services et des produits dans divers domaines. Elle touche de plus en plus les intérêts fondamentaux des autorités publiques tels que la cybersécurité, les soins de santé, la sûreté nucléaire et la recherche forensique. Au cours du processus d'accréditation, les processus et le savoir-faire critiques des entreprises sont également exposés. Il est donc nécessaire de fournir un niveau de protection approprié pour garantir que les intérêts des organismes accrédités et des autorités publiques sont conservés en toute sécurité.

Par exemple, si une entreprise accréditée veut fusionner ou est acquise, il est dans son intérêt que cette opération ne soit pas rendue publique avant d'être finalisée. En effet, la connaissance de cette opération pourrait avoir des conséquences négatives pour l'entreprise concernée. Par contre, afin de maintenir ou de transférer l'accréditation, une procédure complète doit être suivie pour vérifier si les exigences de la norme d'accréditation sont toujours respectées. Il existe donc une tension entre, d'une part, la confidentialité souhaitée de la part des entreprises concernées et, d'autre part, la nécessité de fournir des informations sur cette opération afin d'évaluer l'impact sur l'accréditation.

Het inschrijven van een beroepsgeheim voor de personen die beroepsmatig bij het accreditatieproces worden betrokken komt dan ook tegemoet aan de vraag om een betere bescherming van kritische gegevens.

Bij de audits wordt er omwille van de techniciteit een beroep gedaan op externe auditoren en experts, welke geen personeel zijn van BELAC. Ook hier zal het beroepsgeheim een betere bescherming bieden.

Het beroepsgeheim moet echter ook toelaten om intern samen te werken en samen te werken met overheden en instanties die gebruik maken van accreditatie in de uitoefening van hun bevoegdheden, denk aan het Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen om de voedselveiligheid te verzekeren of het CCB in het kader van cybersecurity. Opdat het beroepsgeheim niet in conflict kan komen met deze samenwerking, werd er voorzien dat het beroepsgeheim van toepassing is buiten de uitoefening van het ambt van de betrokkenen.

Er zijn uitzonderingen voor gegevens die worden overgedragen aan bevoegde overheden die accreditatie gebruiken voor kwaliteitsborging in hun regelgeving. Een andere uitzondering betreft Europese en internationale instellingen, waaronder EA (European co-operation for Accreditation) en FALB (Forum of Accreditation and Licensing Bodies). In het kader van de internationale akkoorden en de wederzijdse erkenning van verleende accreditaties, worden bij BELAC peer-evaluaties uitgevoerd in opdracht van deze instellingen. Deze evaluaties vereisen toegang tot individuele dossiers alsook het beoordelen en bijwonen van activiteiten in het kader van het accreditatieproces.

Artikel VIII.30, paragraaf 3, van het Wetboek van economisch recht erkent de gelijkwaardigheid van diensten van accreditatie-instellingen waarmee België wederzijdse

Par conséquent, l'inscription du secret professionnel pour les personnes professionnellement impliquées lors du processus d'accréditation répond à la demande d'une meilleure protection des données critiques.

Lors des audits, il est fait appel, en raison de la technicité, à des auditeurs et à des experts externes, qui ne font pas partie du personnel de BELAC. Le secret professionnel offrira ici aussi une meilleure protection.

Cependant, le secret professionnel doit également permettre la collaboration interne et la collaboration avec les gouvernements et instances qui utilisent l'accréditation dans l'exercice de leurs compétences. Pensons à l'Agence pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire pour assurer la sécurité alimentaire ou au CCB dans le cadre de la cybersécurité. Afin que le secret professionnel ne puisse pas entrer en conflit avec cette collaboration, il a été prévu que le secret professionnel s'applique en dehors de l'exercice de la fonction des personnes concernées.

Il existe des exceptions pour les données transférées aux autorités compétentes qui utilisent dans leurs réglementations l'accréditation pour l'assurance qualité. Une autre exception concerne les institutions européennes et internationales, dont EA (European co-operation for Accreditation) et FALB (Forum of Accreditation and Licensing Bodies). Dans le cadre des accords internationaux et de la reconnaissance mutuelle des accréditations accordées, des évaluations par les pairs sont effectuées auprès de BELAC pour le compte de ces institutions. Ces évaluations nécessitent l'accès aux dossiers individuels ainsi qu'à l'évaluation et au suivi des activités dans le cadre du processus d'accréditation.

L'article VIII.30, § 3, du Code de droit économique reconnaît l'équivalence des services des organismes d'accréditation avec lesquels la Belgique a conclu des accords de reconnaissance

erkeningsakkoorden heeft gesloten. Dit is echter overbodig, aangezien de Verordening (EG) nr. 765/2008 van het Europees Parlement en de Raad van 9 juli 2008 tot vaststelling van de eisen inzake accreditatie en markttoezicht betreffende het verhandelen van producten en tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 339/93 reeds een gelijkaardige bepaling bevat. Bovendien veroorzaakte paragraaf 3 rechtsonzekerheid, omdat accreditaties in toepassing van deze verordening juridisch niet gelijkgesteld kunnen worden met accreditaties op basis van wederzijdse erkenning (Arrest van het Hof (eerste kamer) nr. C-142/20, 6 mei 2021, <http://curia.europa.eu> (11 mei 2021); Pb C 12 juli 2021 (dispositief), afl. 278, 21 en <http://eur-lex.europa.eu> (12 juli 2021)).

mutuelle. Cette disposition est toutefois superflue car le règlement (CE) n° 765/2008 du Parlement européen et du Conseil du 9 juillet 2008 fixant les prescriptions relatives à l'accréditation et à la surveillance du marché pour la commercialisation des produits et abrogeant le règlement (CEE) n° 339/93 du Conseil contient déjà une disposition similaire. En outre, le paragraphe 3 est source d'insécurité juridique car les accréditations en application de ce règlement ne peuvent être juridiquement assimilées à des accréditations fondées sur la reconnaissance mutuelle. (Arrêt de la Cour (première chambre) n° C-142/20, 6 mai 2021, <http://curia.europa.eu> (11 mai 2021); JO C 12 juillet 2021 (dispositif), alinéa 278, 21 et <http://eur-lex.europa.eu> (12 juillet 2021)).

Afdeling 5. – Wijzigingen van boek XI van het Wetboek van economisch recht

Section 5. – Modifications du livre XI du Code de droit économique

Artikel 10

Article 10

Artikel XI.20, §§ 9 en 10, van het Wetboek van economisch recht beschrijft de procedures voor het herstel van voorrang en het herstel van voorrangrecht. Het doel van de wijzigingen is het verduidelijken van de informatie die wordt ingeschreven en de documenten die worden gepubliceerd in het register van de uitvindingsoctrooien.

L'article XI.20, §§ 9 et 10, du Code de droit économique prévoit les procédures de restauration et de rétablissement de priorité. Les modifications ont pour objectif de clarifier les informations inscrites et les documents publiés dans le Registre des brevets d'invention.

Artikel 11

Article 11

Artikel XI.77 van het Wetboek van economisch recht beschrijft de algemene herstelprocedure. In dit artikel staat momenteel dat verzoeken en beslissingen worden "ingeschreven" in het register van de uitvindingsoctrooien. In de praktijk is er echter een verschil. Voor verzoeken wordt een inschrijving gedaan zonder publicatie van de ingediende documenten. Voor beslissingen wordt naast de vermelding van de beslissing ook een geanonimiseerde versie van de beslissing gepubliceerd. Voor meer duidelijkheid wordt voor de beslissingen het

L'article XI.77 du Code de droit économique prévoit la procédure générale de restauration. Dans cet article, il est actuellement indiqué que les requêtes et les décisions sont « inscrites » dans le Registre des brevets d'invention. Dans la pratique, il y a toutefois une différence. Pour les requêtes, une mention est inscrite sans publication des documents soumis. Pour les décisions, en plus de la mention de la décision, une version anonymisée de la décision est publiée. Pour plus de clarté, le mot « inscrite » est remplacé par « publiée » pour les décisions.

woord “ingeschreven” vervangen door “gepubliceerd”.

Artikel 12

Artikel XI.102 van het Wetboek van economisch recht beschrijft de herstelprocedure voor aanvullende beschermingscertificaten. In dit artikel staat momenteel dat verzoeken en beslissingen worden “ingeschreven” in het register van de uitvindingsoctrooien. In de praktijk is er echter een verschil. Voor verzoeken wordt een inschrijving gedaan zonder publicatie van de ingediende documenten. Voor beslissingen wordt naast de vermelding van de beslissing ook een geanonimiseerde versie van de beslissing gepubliceerd. Voor meer duidelijkheid wordt voor de beslissingen het woord “ingeschreven” vervangen door “gepubliceerd”.

Article 12

L'article XI.102 du Code de droit économique prévoit la procédure de restauration en matière de certificats complémentaires de protection. Dans cet article, il est actuellement indiqué que les requêtes et les décisions sont « inscrites » dans le Registre des brevets d'invention. Dans la pratique, il y a toutefois une différence. Pour les requêtes, une mention est inscrite sans publication des documents soumis. Pour les décisions, en plus de la mention de la décision, une version anonymisée de la décision est publiée. Pour plus de clarté, le mot « inscrite » est remplacé par « publiée » pour les décisions.

Artikel 13

Dit artikel wijzigt artikel XI.228/3, § 3 van het Wetboek van economisch recht om een foutieve verwijzing naar Verordening (EU) 2022/2065 te corrigeren. De verwijzing naar “artikel 8, lid 1” wordt vervangen door “artikel 6, lid 1” om te verwijzen in de bepaling naar de correcte referentie.

Article 13

Cet article modifie l'article XI.228/3, § 3 du Code de droit économique afin de corriger une référence erronée au règlement (UE) 2022/2065. La mention de « l'article 8, paragraphe 1 » est remplacée par « l'article 6, paragraphe 1 » afin de renvoyer dans la disposition à la référence correcte.

Artikel 14

Dit artikel wijzigt de Nederlandse versie van het artikel XI.251 van het Wetboek van economisch recht om een foutieve verwijzing te corrigeren. De verwijzing naar “artikel XI.284/4, § 3, 4^o” wordt vervangen door “artikel XI.248/4, § 3, 4^o” om te verwijzen naar de relevante wettelijke referentie.

Article 14

Cet article modifie la version néerlandaise de l'article XI.251 du Code de droit économique afin de corriger une référence erronée. La référence à « l'article XI.284/4, § 3, 4^o » est remplacée par « l'article XI.248/4, § 3, 4^o » afin de renvoyer à la référence légale pertinente.

Afdeling 6. – Wijzigingen van boek XII van het Wetboek van economisch recht

Section 6. – Modifications du livre XII du Code de droit économique

Artikel 15

Dit artikel brengt een aantal wijzigingen aan in artikel XII.40 van het Wetboek van economisch

Article 15

Cet article apporte plusieurs modifications à l'article XII.40 du Code de droit économique relatif aux exigences posées à l'exercice de

recht met betrekking tot de vereisten opgelegd aan aanbieders van databemiddelingsdiensten.

l'activité de service d'intermédiation de données.

Ten eerste wordt de verwijzing naar de artikelen 12 en 31 in artikel XII.40, § 2, van het Wetboek van economisch recht geschrapt. Deze paragraaf heeft betrekking op de kennisgevingen die het inschrijvingsorgaan moet controleren om te kunnen bevestigen dat deze kennisgevingen de informatie bevatten zoals bedoeld in artikel 11, lid 6, van Verordening (EU) 2022/868 van het Europees Parlement en de Raad van 30 mei 2022 betreffende Europese datagovernance en tot wijziging van Verordening (EU) 2018/1724 (hierna "datagovernanceverordening").

Premièrément, la référence faite aux articles 12 et 31 dans l'article XII.40, § 2, du Code de droit économique est supprimée. Ce paragraphe porte sur les notifications que l'organe d'inscription est amené à vérifier afin de pouvoir valider que ces notifications contiennent les renseignements visés à l'article 11, paragraphe 6, du règlement (UE) 2022/868 du Parlement européen et du Conseil du 30 mai 2022 portant sur la gouvernance européenne des données et modifiant le règlement (UE) 2018/1724 (ci-après « règlement sur la gouvernance des données »).

De controle door het inschrijvingsorgaan van de voorwaarden van artikel 12 van de datagovernanceverordening maakt deel uit van de aanvraagprocedure om gebruik te kunnen maken van het label en gemeenschappelijk logo, hetgeen losstaat van de kennisgevingsprocedure. Het nagaan van de naleving van de voorwaarden van artikel 12 vormt dus geen onderdeel van de kennisgevingsprocedure bedoeld in artikel XII.40, § 2, van het Wetboek van economisch recht.

La vérification par l'organe d'inscription des conditions prévues à l'article 12 du règlement sur la gouvernance des données relève de la procédure de demande de labellisation, laquelle est distincte de la procédure de notification. Il n'y a donc pas lieu pour l'organe d'inscription de vérifier le respect des conditions de l'article 12 dans le cadre de la procédure de notification visée à l'article XII.40, § 2, du Code de droit économique.

Artikel 31 van de datagovernanceverordening biedt een kader voor internationale doorgiften van en toegang vanuit derde landen tot niet-persoonsgebonden gegevens die binnen de EU worden bewaard, waarbij technische, wettelijke en contractuele maatregelen worden opgelegd om elke inbreuk op de EU- of de nationale wetgeving te voorkomen en waarbij elk verzoek om toegang afhankelijk wordt gesteld van het bestaan van een internationale overeenkomst of, bij ontstentenis daarvan, van de naleving van strikte criteria. In het kader van de kennisgevingsprocedure is het inschrijvingsorgaan echter niet verantwoordelijk voor het controleren van de uitvoering van de in artikel 31 van de datagovernanceverordening bedoelde maatregelen.

L'article 31 du règlement sur la gouvernance des données encadre le transfert international et l'accès par des pays tiers à des données à caractère non personnel détenues dans l'Union, en imposant des garanties techniques, juridiques et contractuelles visant à éviter toute violation du droit de l'Union ou du droit national, et en subordonnant toute demande d'accès à l'existence d'un accord international ou, à défaut, au respect de critères stricts. L'organe d'inscription ne sera toutefois pas chargé, dans le cadre de la procédure de notification, de vérifier la mise en œuvre des mesures prévues à l'article 31 du règlement sur la gouvernance des données.

Ten tweede heft dit artikel het artikel XII.40, § 3, van het Wetboek van economisch recht op, dat bepaalde vereisten oplegt die niet in de datagovernanceverordening zijn opgenomen.

Deuxièmement, cet article abroge l'article XII.40, § 3, du Code de droit économique qui impose la satisfaction de certaines conditions qui ne sont

pas reprises dans le règlement sur la gouvernance des données.

Artikel XII.40, § 3, van het Wetboek van economisch recht vereist momenteel dat alle aanbieders van databemiddelingsdiensten (en verwante natuurlijke personen) voldoen aan een reeks voorwaarden "Ter aanvulling van de artikelen 11, 12 en 31 van Verordening 2022/868". De opheffing aangebracht bij het ontworpen artikel is gerechtvaardigd door de wens om "goldplating" te vermijden, wat een van de doelstellingen is van het federale regeerakkoord voor de legislatuur 2025-2029.

L'article XII.40, § 3, du Code de droit économique exige actuellement de toute personne morale (et des personnes physiques qui y sont liées) qu'elle réponde à une série de conditions en « complément des articles 11, 12 et 31 du règlement 2022/868 ». L'abrogation opérée par l'article en projet se justifie par la volonté d'éviter la surréglementation (goldplating) qui figure parmi les objectifs établis dans l'accord du gouvernement fédéral pour la législature 2025-2029.

Bovendien legt artikel XII.40, § 3, van het Wetboek van economisch recht momenteel een reeks voorwaarden op, waarvan de naleving tot praktische en juridische problemen kan leiden. Zo kan de vereiste van artikel XII.40, § 3, 4°, van het Wetboek van economisch recht in de praktijk de kennisgever verplichten om uittreksels uit het strafregister van zijn aandeelhouders bij zijn kennisgeving te voegen. Het kan in de praktijk bijzonder moeilijk blijken om aan deze voorwaarde te voldoen, met name in gevallen waarin het aandeelhoudersbestand gefragmenteerd is. De voorgestelde opheffing zal daarom de administratieve procedures vereenvoudigen voor marktdeelnemers die kennisgeving willen doen van hun activiteiten als aanbieder van databemiddelingsdiensten in overeenstemming met de datagovernanceverordening. Deze vereenvoudiging zal de administratieve lasten voor bepaalde ondernemingen die actief zijn in de data-economie verlichten en hen in staat stellen op gelijke voet te opereren met marktdeelnemers in andere lidstaten.

En outre, l'article XII.40, § 3, du Code de droit économique impose actuellement une série de conditions dont le respect peut poser des difficultés pratiques et juridiques. Ainsi, l'exigence de l'article XII.40, § 3, 4°, du Code de droit économique peut concrètement obliger un notifiant à joindre à sa notification les extraits de casier judiciaire de son actionnariat de contrôle. Or, cette condition peut s'avérer extrêmement difficile à satisfaire en pratique, notamment dans les cas où l'actionnariat est fragmenté. L'abrogation envisagée va donc dans le sens d'une simplification des démarches administratives pour les opérateurs économiques souhaitant notifier leurs activités d'intermédiation de données conformément au règlement sur la gouvernance des données. Cette simplification réduira les charges administratives pesant sur certaines entreprises actives dans le domaine de l'économie des données et leur permettra d'opérer sur un pied d'égalité avec les opérateurs économiques des autres États membres.

Ten derde wordt in dit artikel de verwijzing in artikel XII.40, § 5, van het Wetboek van economisch recht naar de voorwaarden van artikel XII.40 vervangen door een verwijzing naar de voorwaarden van de artikelen 11 en 12 van de datagovernanceverordening. Momenteel schrijft artikel XII.40, § 5, van het Wetboek van economisch recht voor dat het inschrijvingsorgaan de naleving van de vereisten van artikel XII.40 van het Wetboek van economisch recht onderzoekt in het kader van

Troisièmement, cet article remplace dans l'article XII.40, § 5, du Code de droit économique la référence faite aux conditions de l'article XII.40 par un renvoi aux conditions des articles 11 et 12 du règlement sur la gouvernance des données. Actuellement, l'article XII.40, § 5, du Code de droit économique impose que l'organe d'inscription examine le respect des exigences de l'article XII.40 du Code de droit économique dans le cadre des demandes fondées sur l'article 11, paragraphe 9, du règlement sur la

verzoeken op grond van artikel 11, lid 9, van de datagovernanceverordening. Specifiek verwijst deze laatste bepaling naar de procedure om het label en gemeenschappelijk logo ("hierna labelprocedure") te mogen gebruiken, door marktdeelnemers die al kennisgeving deden van hun activiteiten als aanbieder van databemiddelingsdiensten overeenkomstig artikel XII.40, § 2, van het Wetboek van economisch recht. Als onderdeel van de labelprocedure moet het inschrijvingsorgaan de naleving controleren van artikel 11 van de datagovernanceverordening (d.w.z. nagaan of een kennisgeving met de in artikel 11, lid 6, vermelde informatie is gedaan) en van artikel 12 (d.w.z. controleren of aan de vijftien materiële voorwaarden opgesomd in deze bepaling is voldaan). Zoals hierboven aangegeven, schrapt het ontwerpen artikel echter de verwijzing naar artikel 12 van de datagovernanceverordening uit artikel XII.40, § 2, van het Wetboek van economisch recht aangezien deze bepaling alleen betrekking heeft op de kennisgevingsprocedure en niet op de labelprocedure. De verwijzing naar artikel XII.40, van het Wetboek van economisch recht moet daarom worden vervangen door een rechtstreekse verwijzing naar de artikelen 11 en 12 van de datagovernanceverordening, zodat de samenhang tussen de verschillende bepalingen van artikel XII.40 van het Wetboek van economisch recht, behouden blijft en een correcte rechtsgrondslag biedt voor de controle die het inschrijvingsorgaan uitoefent overeenkomstig artikel XII.40, § 5 van het Wetboek van economisch recht.

Artikel 16

Dit artikel brengt twee wijzigingen aan in artikel XII.43 van het Wetboek van economisch recht met betrekking tot de vereisten voor de registratie van organisaties voor data-altruïsme.

Ten eerste wordt de verwijzing in de eerste paragraaf naar de artikelen 19, 20, 21 en 31 van de datagovernanceverordening en naar artikel XII.43 van het Wetboek van economisch recht geschrapt. Deze paragraaf heeft betrekking op aanvragen tot registratie die het inschrijvingsorgaan moet onderzoeken om na te

gouvernance des données. Concrètement, cette dernière disposition fait référence à la procédure permettant aux opérateurs économiques, ayant déjà notifié leurs activités en tant que prestataires de services d'intermédiation de données conformément à l'article XII.40, § 2, du Code de droit économique d'utiliser le label et le logo commun (ci-après « procédure de labellisation »). Dans le cadre de la procédure de labellisation, l'organe d'inscription doit vérifier le respect de l'article 11 du règlement sur la gouvernance des données (c'est-à-dire s'assurer qu'une notification contenant les renseignements énumérés à l'article 11, paragraphe 6, a été faite) ainsi que de l'article 12 (c'est-à-dire vérifier que les quinze conditions de fond énumérées dans cette disposition sont satisfaites). Or, comme indiqué supra, l'article en projet supprime dans l'article XII.40, § 2, du Code de droit économique la référence à l'article 12 du règlement sur la gouvernance des données car cette disposition ne concerne que la procédure de notification et non de labellisation. Il convient donc de remplacer la référence à l'article XII.40 du Code de droit économique par une référence directe aux articles 11 et 12 du règlement sur la gouvernance des données afin de maintenir la cohérence entre les différentes dispositions de l'article XII.40 du Code de droit économique et de garantir une base légale correcte pour le contrôle exercé par l'organe d'inscription dans le cadre de l'article XII.40, § 5 du Code de droit économique.

Article 16

Cet article apporte deux modifications à l'article XII.43 du Code de droit économique relatif aux exigences en matière d'enregistrement de l'activité d'altruïsme des données.

Premièrement, la référence faite dans le premier paragraphe aux articles 19, 20, 21 et 31 du règlement sur la gouvernance des données, ainsi qu'à l'article XII.43 du Code de droit économique, est supprimée. Ce paragraphe concerne les demandes d'enregistrement que l'organe d'inscription est chargé d'examiner afin

gaan of zij voldoen aan de voorwaarden van artikel 18 van de datagovernanceverordening. Elke verwijzing die verder gaat dan het toepassingsgebied van artikel 18, breidt de reikwijdte van de controle door het inschrijvingsorgaan onnodig uit en bemoeilijkt de in de datagovernanceverordening vastgestelde voorwaarden voor registratie.

Ten tweede heft dit artikel het artikel XII.43, § 2, van het Wetboek van economisch recht op, dat de naleving van een aantal voorwaarden vereist die niet in de datagovernanceverordening zijn opgenomen. Voor meer details over deze bepaling wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 15.

Artikel 17

Dit artikel wijzigt het artikel XII.45 van het Wetboek van economisch recht, dat de regels vastlegt voor de verwerking van persoonsgegevens door het inschrijvingsorgaan in verband met kennisgevingen en labelprocedures van aanbieders van databemiddelingsdiensten, en registraties van organisaties voor data-altruïsme. Artikel XII.45 van het Wetboek van economisch recht specificeert in het bijzonder de nagestreefde doeleinden, de categorieën van betrokkenen, de soorten verwerkte gegevens, de ontvangers en de bewaartermijn.

Met het oog op een grotere juridische consistentie worden de verwijzingen naar de artikelen XII.40 en XII.43 van het Wetboek van economisch recht in artikel XII.45, § 3, vervangen door rechtstreekse verwijzingen naar de relevante bepalingen van de datagovernanceverordening, namelijk de artikelen 11, 12, 18 tot 21 en 31.

De artikelen XII.40 en XII.43 van het Wetboek van economisch recht zijn gewijzigd door de artikelen 15 en 16 met het oog op een meer getrouwe uitvoering van de datagovernanceverordening. Omwille van de leesbaarheid en de rechtszekerheid verdient het daarom de voorkeur rechtstreeks te verwijzen naar de verplichtingen die in de datagovernanceverordening zijn vastgelegd.

de vérifier qu'elles satisfont les conditions prévues à l'article 18 du règlement sur la gouvernance des données. Toute référence excédant le cadre de l'article 18 étend indûment le champ du contrôle exercé par l'organe d'inscription et complexifie les conditions d'enregistrement fixées par le règlement sur la gouvernance des données.

Deuxièmement, cet article abroge l'article XII.43, § 2, du Code de droit économique qui impose le respect d'un certain nombre de conditions ne figurant pas dans le règlement sur la gouvernance des données. Pour cette disposition, il est renvoyé au commentaire de l'article 15.

Article 17

Cet article modifie l'article XII.45 du Code de droit économique qui établit les règles relatives au traitement des données à caractère personnel effectué par l'organe d'inscription dans le cadre des notifications d'activités d'intermédiation de données, des demandes de labellisation afférentes à ces activités, ainsi que des enregistrements d'organisations altruistes en matière de données. L'article XII.45 du Code de droit économique précise notamment les finalités poursuivies, les catégories de personnes concernées, les types de données traitées, les destinataires et la durée de conservation.

Afin de garantir une meilleure cohérence juridique, les références aux articles XII.40 et XII.43 du Code de droit économique figurant à l'article XII.45, § 3, sont remplacées par des renvois directs aux dispositions pertinentes du règlement sur la gouvernance des données, à savoir les articles 11, 12, 18 à 21 et 31.

En effet, les articles XII.40 et XII.43 du Code de droit économique ont été modifiés par les articles 15 et 16 afin d'assurer une mise en œuvre plus fidèle du règlement sur la gouvernance des données. Par conséquent, il est préférable, pour des raisons de lisibilité et de sécurité juridique, de renvoyer directement aux obligations établies par le règlement sur la gouvernance des données.

Afdeling 7. – Wijzigingen van boek XV van het Wetboek van economisch recht

Section 7. – Modifications du livre XV du Code de droit économique

Artikel 18

Article 18

De aanvraag is gemotiveerd door de noodzaak om effectief te kunnen optreden tegen verschillende vormen van online fraude en oneerlijke handelspraktijken. Deze aanvullende bevoegdheid zou de Economische Inspectie in staat stellen om snel en gericht op te treden tegen frauduleuze praktijken, zoals frauduleuze advertenties en frauduleuze webshops. Dit zou rechtstreeks bijdragen aan de bescherming van zowel consumenten als ondernemingen.

La demande est motivée par la nécessité de lutter efficacement contre diverses formes de fraude en ligne et de pratiques commerciales déloyales. Ce pouvoir supplémentaire permettrait à l'inspection économique d'agir rapidement et de manière ciblée contre les pratiques frauduleuses, telles que les publicités et les sites de vente frauduleux. Cela contribuerait directement à la protection des consommateurs ainsi qu'à celle des entreprises.

Deze bevoegdheid zou relevant zijn in gevallen van:

Cette compétence serait particulièrement pertinente dans les cas suivants :

- grootschalige online fraude (zoals valse webshops, ticketfraude, reclame voor piramideverkoopssystemen of fraude via verkoopplatformen);
- oneerlijke handelspraktijken (bv. verborgen abonnementen);
- verspreiding van frauduleuze/namaakproducten via online marktplaatsen;
- frauduleuze advertenties via sociale media of influencers;
- onmiddellijke risico's voor de volksgezondheid of veiligheid, zoals illegale geneesmiddelen die te koop aangeboden worden.

- fraude en ligne à grande échelle (les faux sites de vente, la fraude liée aux tickets de concert, la publicité pour des systèmes de vente pyramidale ou la fraude via des plateformes de vente ;
- pratiques commerciales déloyales. Par exemple, les abonnements cachés ;
- diffusion de produits frauduleux ou contrefaits via des places de marché en ligne ;
- publicités frauduleuses via les réseaux sociaux ou les influenceurs ;
- risques immédiats pour la santé publique ou la sécurité comme les médicaments illégaux proposés à la vente.

De bijkomende bevoegdheid biedt:

Cette compétence permettrait :

- meer gerichte tussenkomst (bv. op niveau van specifieke inhoud of pagina's);
- een snellere uitvoering, met meer flexibiliteit afhankelijk van het doel;
- een effectievere samenwerking met tussenpersonen zoals hostingproviders, zoekmachines en platforms.

- une intervention plus ciblée (par exemple, au niveau de contenus ou de pages spécifiques ;
- une exécution plus rapide avec une flexibilité accrue en fonction de l'objectif ;
- une collaboration plus efficace avec des intermédiaires tels que les fournisseurs d'hébergement, les moteurs de recherche et les plateformes.

Bovendien maakt deze aanpak het moeilijker voor fraudeurs om snel opnieuw online te gaan via andere domeinen of technieken, doordat de blokkering op meerdere vlakken in de keten wordt toegepast.

Artikel 19

Verordening (EU) 2022/2065 van het Europees Parlement en de Raad van 19 oktober 2022 betreffende een eengemaakte markt voor digitale diensten en tot wijziging van Richtlijn 2000/31/EG (de zogenaamde “digitaaldienstenverordening”) stelt voorwaarden waaraan moet worden voldaan met betrekking tot de vorm en inhoud van bevelen als bedoeld in de artikelen 9 en 10 van de verordening die worden uitgevaardigd tegen aanbieders van de diensten als bedoeld in artikel 3, punten g), i) en j), van de verordening, maar vormt geen rechtsgrondslag voor nationale autoriteiten om bevelen uit te vaardigen. Het nieuwe artikel XV.5/2 van het Wetboek van economisch recht geeft de door de minister gemachtigde ambtenaren de bevoegdheid om bevelen uit te vaardigen in de zin van de artikelen 9 en 10 van de verordening.

Om inbreuken op de economische wetgeving een halt toe te roepen, kunnen de bevoegde ambtenaren ten aanzien van aanbieders van tussenhandeldiensten bevelen uitvaardigen om op te treden tegen illegale inhoud als bedoeld in artikel 9 van de verordening, met als doel illegale inhoud online te laten verwijderen, bijvoorbeeld een nagemaakt product of een product dat niet voldoet aan de vereisten voor productveiligheid (niet-exhaustieve voorbeelden).

Om inbreuken op de economische wetgeving op te sporen en vast te stellen, kunnen de bevoegde ambtenaren ten aanzien van aanbieders van tussenhandeldiensten bevelen uitvaardigen om informatie te verstrekken, met als doel aanvullende informatie te verkrijgen in het kader van een onderzoek, bijvoorbeeld informatie aan de hand waarvan de auteur van illegale inhoud kan worden geïdentificeerd (niet-exhaustieve voorbeelden).

En outre, cette approche rend plus difficile pour les fraudeurs à revenir rapidement en ligne via d'autres domaines ou techniques, car le blocage est appliqué à plusieurs niveaux dans la chaîne.

Article 19

Le règlement (UE) 2022/2065 du Parlement européen et du Conseil du 19 octobre 2022 relatif à un marché unique des services numériques et modifiant la directive 2000/31/CE (dit « règlement sur les services numériques ») impose des conditions à respecter en ce qui concerne la forme et le contenu des injonctions émises à l'égard des prestataires des services visés à l'article 3, points g), i) et j), du règlement, visées aux articles 9 et 10 du règlement, mais ne constitue pas une base légale permettant aux autorités nationales d'émettre des injonctions. Le nouvel article XV.5/2 du Code de droit économique donne aux agents commissionnés par le ministre la compétence d'émettre des injonctions au sens des articles 9 et 10 du règlement.

Afin de faire cesser des infractions à la législation économique, les agents compétents peuvent émettre à l'égard des fournisseurs de services intermédiaires des injonctions d'agir contre des contenus illicites telles que visées à l'article 9 du règlement dans le but de faire retirer un contenu illicite en ligne, par exemple un produit contrefait ou un produit non conforme à la sécurité des produits (exemples non exhaustifs).

Afin de rechercher et constater des infractions à la législation économique, les agents compétents peuvent émettre à l'égard des fournisseurs de services intermédiaires des injonctions de fournir des informations dans le but d'obtenir des informations supplémentaires dans le cadre d'une enquête, par exemple des informations permettant d'identifier l'auteur d'un contenu illicite (exemples non exhaustifs).

Artikel 20

Deze wijziging heeft tot doel de reikwijdte van artikel XV.6/1 van het Wetboek van economisch recht in de toekomst uit te breiden door te bepalen dat de controleagenten van de Economische Inspectie vertrouwelijke informatie mogen doorgeven “aan andere overheidsdiensten en -instellingen indien dit noodzakelijk is voor het opsporen, vervolgen en sanctioneren van inbreuken op de wetgevingen die tot hun bevoegdheden behoren of om andere taken van algemeen belang uit te voeren die tot hun bevoegdheid behoren.” Deze ambtenaren werden namelijk geconfronteerd met moeilijkheden bij de uitwisseling van gegevens met andere instellingen wanneer deze laatste geen inbreuken opsporen, maar andere taken hebben waarvoor het noodzakelijk kan zijn vertrouwelijke informatie te ontvangen.

Momenteel kunnen de controleurs van de Economische Inspectie vertrouwelijke informatie doorgeven aan andere overheidsdiensten en -instellingen indien dit nodig is voor het onderzoek, de vervolging en de bestrafing van overtredingen van de wetgeving die onder hun bevoegdheid valt. Het kan echter voorkomen dat vertrouwelijke informatie moet worden doorgegeven aan overheidsdiensten en -instellingen zodat deze belangrijke taken van openbaar belang kunnen uitvoeren die niet verband houden met het onderzoeken, vervolgen en bestraffen van overtredingen. Zo kan het bijvoorbeeld nuttig zijn dat de controleurs van de Economische Inspectie informatie over overtredingen of potentiële overtredingen doorgeven aan het Centrum voor Cyberveiligheid België (CCB), zodat dit de bevolking beter kan sensibiliseren. Het kan ook nodig zijn dat deze controleurs vertrouwelijke informatie doorgeven aan een andere overheidsorganisatie indien dit nodig is om producten van bedrijven te certificeren.

Ten slotte is het belangrijk te benadrukken dat dit artikel momenteel zou kunnen worden geïnterpreteerd als zou de controleurs van de

Article 20

Cette modification vise à élargir la portée de l'article XV.6/1 du Code de droit économique à l'avenir en prévoyant que les agents de contrôle de l'Inspection économique pourront transmettre des informations confidentielles “à d'autres services et institutions publics si cela est nécessaire en vue de la recherche, la poursuite et la sanction des infractions aux législations relevant de leurs compétences ou pour d'autres missions d'intérêt public relevant de leurs compétences”. Ces agents ont en effet été confrontés à des difficultés lors d'échanges de données avec d'autres institutions lorsque ces dernières ne recherchent pas des infractions mais ont d'autres missions qui peuvent requérir de recevoir des informations confidentielles.

En effet, actuellement, les agents de contrôle de l'Inspection économique peuvent transmettre des informations confidentielles à d'autres services et institutions publics si cela est nécessaire en vue de la recherche, la poursuite et la sanction des infractions aux législations relevant de leurs compétences. Or, il pourrait arriver qu'il soit nécessaire de transmettre des informations confidentielles à des services et institutions publics pour que ceux-ci puissent réaliser des missions d'intérêt public importantes mais autres que de la recherche, poursuite et sanction d'infractions. Par exemple, il pourrait être utile que les agents de contrôle de l'Inspection économique transmettent des informations au Centre pour la Cybersécurité Belgique (CCB) sur des infractions ou infractions potentielles, pour que celui-ci sensibilise la population de façon plus adaptée. Il pourrait par ailleurs également être nécessaire que lesdits agents transmettent des informations confidentielles à une autre organisation publique si cela s'avère nécessaire pour que cette dernière certifie des produits d'entreprises.

Enfin, il est important de souligner que cet article pourrait actuellement être interprété comme signifiant que les agents de contrôle de

Economische Inspectie bijvoorbeeld vertrouwelijke informatie mogen doorgeven aan een andere federale overheidsdienst, zoals de FOD Financiën, indien deze informatie nodig is voor de uitvoering van de taken van die andere federale overheidsdienst. Het moet echter ook mogelijk zijn dat de controleurs van de Economische Inspectie informatie doorgeven aan die andere federale overheidsdienst indien dit nodig is voor de Economische Inspectie om haar eigen taken uit te voeren: bijvoorbeeld wanneer de controleurs van de Economische Inspectie vertrouwelijke informatie over personen die zij willen controleren, doorgeven aan de FOD Financiën (zoals het adres, enz.) om aanvullende informatie van de FOD Financiën over deze personen te verkrijgen. enz.)

l'Inspection économique peuvent par exemple transmettre à un autre Service Public Fédéral, comme le SPF Finances, des informations confidentielles si des dernières sont nécessaires pour que cet autre Service Public Fédéral effectue ses propres missions. Or, il devrait également être possible que les agents de contrôle de l'Inspection économique transmettent des informations à cet autre Service Public Fédéral si cela s'avère nécessaire pour que l'Inspection économique réalise ses propres missions : par exemple, si les agents de contrôle de l'Inspection économique transmettent des informations confidentielles sur des personnes qu'ils souhaitent contrôler au SPF Finances (comme l'adresse, etc.) en vue d'obtenir des informations supplémentaires de la part du SPF Finances concernant ces personnes.

Artikel 21

In het kader van hun controleopdrachten kunnen de ambtenaren van de Economische Inspectie geconfronteerd worden met de noodzaak om bepaalde gegevens uit het Rijksregister te raadplegen (meer bepaald de naam en voornaam van een persoon, de geboorteplaats en -datum, de nationaliteit, de hoofdverblijfplaats, in voorkomend geval de plaats en datum van overlijden, de burgerlijke staat of de gezinssamenstelling), met name om de bestuurder van een onderneming te kunnen identificeren. In sommige gevallen zal het ook nuttig zijn om toegang te hebben tot de foto in de registers van identiteitskaarten en vreemdelingenkaarten.

Evenzo kunnen ambtenaren van de Economische Inspectie die gemachtigd zijn om administratieve geldboetes op te leggen, in het kader van hun vervolgingstaken, toegang nodig hebben tot gegevens in het Rijksregister, bijvoorbeeld wanneer het adres van de onderneming dat is ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen niet meer actueel is of werd doorgehaald – het zal dan nodig zijn om de bestuurder te identificeren om contact met hem op te kunnen nemen en hem de mogelijkheid te bieden zijn verweermiddelen aan te voeren of om hem de beslissing te doen toekomen die

Article 21

Dans le cadre de leurs missions de contrôle, les agents de l'Inspection économique peuvent être confrontés à la nécessité de consulter certaines données du Registre national (plus précisément le nom et le prénom de la personne, le lieu et la date de naissance, la nationalité, la résidence principale, le cas échéant, le lieu et la date de décès, l'état civil ou encore la composition du ménage), notamment afin de pouvoir identifier l'administrateur d'une entreprise. Dans certains cas, il sera aussi opportun de pouvoir accéder à la photographie qui se trouve dans les Registres des cartes d'identité et celui des cartes d'étranger.

De la même façon, les agents de l'Inspection économique qui sont habilités à infliger des amendes administratives peuvent, dans le cadre de leurs missions de poursuite, avoir besoin d'accéder aux données du Registre national, par exemple lorsque l'adresse de l'entreprise renseignée à la Banque-Carrefour des Entreprises n'est plus actuelle ou a été radiée – il sera alors nécessaire d'identifier l'administrateur afin de pouvoir le contacter et lui offrir la possibilité de présenter ses moyens de défense ou lui faire parvenir la décision qui a

werd genomen in het kader van de administratieve vervolging.

été prise dans le cadre de la poursuite administrative.

Dit verzoek heeft dus tot doel de bovengenoemde ambtenaren de mogelijkheid te bieden deze gegevens te raadplegen en te gebruiken, zodat zij hun controle- en vervolgingsopdrachten efficiënter kunnen uitvoeren.

Cette demande vise donc à offrir aux agents mentionnés ci-dessus la possibilité de consulter et d'utiliser ces données et ainsi leur permettre d'exercer leurs missions de contrôle et de poursuite de manière plus efficace.

Artikel 22

Article 22

De wijziging heeft tot doel te verduidelijken dat er op het moment van de aanvaarding van de toezeggingen nog geen beslissing over de administratieve vervolging genomen is. De oude bewoording kon de indruk wekken dat er op dat moment wel degelijk reeds een beslissing over de boete was.

La modification vise à préciser qu'au moment de l'acceptation des engagements, aucune décision relative à la poursuite administrative n'a été prise. L'ancienne formulation pourrait donner l'impression qu'à ce moment-là, une décision relative à l'amende avait déjà été prise.

De Koning kan de manier waarop en de termijn waarbinnen ondernemingen toezeggingen kunnen indienen vastleggen om ondernemingen duidelijkheid te verschaffen over de manier waarop zij gebruik kunnen maken van deze procedure.

Le Roi peut déterminer les modalités et le délai dans lesquels les entreprises peuvent soumettre des engagements afin de leur fournir des éclaircissements sur la manière dont elles peuvent utiliser cette procédure.

De modaliteiten betreffende het indienen van toezeggingen kunnen door de Koning gespecificeerd worden met het oog op formalisering van de indiening omdat (1) de toezeggingen openbaar kunnen worden gemaakt op basis van artikel XV.60/9/1, § 3, van het Wetboek van economisch recht en (2) het niet in acht nemen van de ingediende en aanvaarde toezeggingen als afzonderlijke inbreuk strafbaar is gesteld door artikel XV.126/2, 2°, van hetzelfde Wetboek met een sanctie van niveau 4. Een duidelijke, formele vastlegging van de toezeggingen kan dus nodig zijn om de naleving te kunnen controleren op basis van artikel XV.60/9/1, § 4, van het Wetboek van economisch recht.

Les modalités de présentation des engagements peuvent être précisées par le Roi en vue de formaliser celle-ci car (1) les engagements peuvent être rendus publics sur base de l'article XV.60/9/1, § 3, du Code de droit économique et (2) le non-respect des engagements soumis et acceptés est puni comme une infraction distincte par l'article XV.126/2, 2°, du même Code avec une sanction de niveau 4. Un enregistrement clair et formel des engagements peut donc être nécessaire afin de pouvoir contrôler le respect sur base de l'article XV.60/9/1, § 4, du Code de droit économique.

De wijziging aan artikel XV.60/9/1, § 3, van het Wetboek van economisch recht dient om deze bepaling in overeenstemming te brengen met het eveneens door deze wet verruimde artikel XV.60/21, § 2, eerste lid, van hetzelfde Wetboek

La modification de l'article XV.60/9/1, § 3, du Code de droit économique vise à harmoniser cette disposition avec l'article XV.60/21, § 2, alinéa 1er, du même Code, également étendu par cette loi. Il est donc renvoyé à l'exposé des motifs de cette disposition.

WER. Er kan dan ook naar de toelichting bij deze bepaling worden verwezen.

Artikel 23

1) De mogelijkheden om een beslissing tot het opleggen van een administratieve geldboete nominatief openbaar te maken worden verruimd.

In het verleden kon de beslissing tot het opleggen van een administratieve geldboete niet nominatief bekendgemaakt worden vóór het verstrijken van de termijn van zestig dagen om beroep in te stellen tegen de beslissing bij de Raad van State. Voortaan zal de beslissing ook tijdens deze termijn reeds bekendgemaakt kunnen worden. Het doel van de nominatieve publicatie tijdens de beroepstermijn en tijdens de beroepsprocedure is om consumenten, ondernemingen en andere belanghebbenden, ondanks het hangende beroep, toch tijdig te kunnen waarschuwen voor eventuele inbreuken die gepleegd worden door de overtreder. Op deze manier kan worden voorkomen dat zij tijdens (vaak langdurige) beroepsprocedures onwetend blijven en kan eventuele bijkomende schade worden vermeden.

2) De mogelijkheden om een beslissing tot het opleggen van een administratieve geldboete nominatief openbaar te maken worden verruimd.

Dit artikel voorzag reeds in de mogelijkheid tot publicatie met het oog op het verwittigen of informeren van consumenten en ondernemingen over inbreuken die de overtreder pleegt of om toekomstige inbreuken door de onderneming te vermijden.

De gronden op basis waarvan een beslissing nominatief bekendgemaakt kan worden, worden uitgebreid door eveneens publicatie toe te staan met het oog op het verwittigen of informeren van andere belanghebbenden over de inbreuken die de overtreder pleegt. Er kan gedacht worden aan andere toezichthoudende overheden (zowel in België als in andere lidstaten van de Europese Unie),

Article 23

1) Les possibilités de publication nominative d'une décision imposant une amende administrative sont élargies.

Auparavant, la décision d'infliger une amende administrative ne pouvait être publiée nominativement avant l'expiration du délai de soixante jours pour former un recours devant le Conseil d'État. Désormais, la décision peut également être publiée pendant ce délai. L'objectif de la publication nominative pendant le délai de recours et la procédure de recours est d'avertir en temps utile les consommateurs, les entreprises et les autres parties intéressées, malgré le recours en cours, des éventuelles infractions commises par le contrevenant. Cela permet d'éviter qu'ils ne restent dans l'ignorance pendant les procédures de recours (souvent longues) et d'éviter tout préjudice supplémentaire.

2) Les possibilités de publication nominative d'une décision imposant une amende administrative sont élargies.

Cet article prévoyait déjà la possibilité d'une publication en vue d'avertir ou d'informer les consommateurs et les entreprises sur les infractions commises par le contrevenant ou de prévenir de futures infractions de la part de l'entreprise.

Les motifs de publication nominative d'une décision sont étendus en autorisant également sa publication en vue de notifier ou d'informer d'autres parties intéressées des infractions commises par le contrevenant. Il peut s'agir d'autres autorités de contrôle (tant en Belgique que dans d'autres États membres de l'Union européenne), d'organisations sectorielles, d'associations de consommateurs, etc. De plus, il

sectororganisaties, consumentenorganisaties, enzovoort. Bovendien wordt expliciet toegevoegd dat de beslissing gepubliceerd kan worden met het oog op transparantie over de gevolgen van het niet naleven van de wetgeving. Het nominatief bekendmaken van beslissingen kadert binnen het principe van openbaarheid van bestuur en zorgt aldus voor meer transparantie over de wijze waarop inbreuken op het economisch recht gesanctioneerd kunnen worden. Deze toevoegingen zorgen er tevens voor dat er meer specifieke rechtspraak ontwikkeld zal kunnen worden in het domein van het economisch recht.

3) Het nieuwe vierde en vijfde lid maken het mogelijk om een beslissing nominatief bekend te maken ongeacht een beroepsprocedure die op grond van artikel XV.60/15 van het Wetboek van economisch recht bij de Raad van State zou worden ingesteld. Deze bepalingen zijn geïnspireerd op artikel 72 van de wet van 2 augustus 2002 betreffende het toezicht op de financiële sector en de financiële diensten.

Deze bepalingen beogen markttransparantie en de bescherming en het waarborgen van een doeltreffende consumentenbescherming. Het doel van de nominatieve publicatie tijdens de beroepstermijn en tijdens de beroepsprocedure is om consumenten, ondernemingen en andere belanghebbenden, ondanks het hangende beroep, toch tijdig te kunnen waarschuwen voor eventuele inbreuken die gepleegd worden door de overtreder. Op deze manier kan worden voorkomen dat zij tijdens (vaak langdurige) beroepsprocedures onwetend blijven en kan eventuele bijkomende schade worden vermeden.

Om het evenwicht te bewaren tussen de belangen van de onderneming waaraan een administratieve geldboete werd opgelegd en de transparantie met betrekking tot de genomen beslissing, wordt bij de nominatieve bekendmaking van de bestreden beslissing voorzien in (1) een duidelijke vermelding dat er tegen de beslissing een beroepsprocedure werd ingesteld en (2) een verplichting om achteraf informatie over de uitkomst van het beroep, met inbegrip van een eventuele beslissing tot

est explicitement ajouté que la décision peut être publiée à des fins de transparence quant aux conséquences du non-respect de la législation. La publication nominative des décisions s'inscrit dans le principe de transparence gouvernementale et garantit ainsi une plus grande transparence quant à la manière dont les infractions au droit économique peuvent être sanctionnées. Ces ajouts permettent également de développer une jurisprudence plus spécifique en droit économique.

3) Les nouveaux alinéas 4 et 5 permettent la publication nominative d'une décision, indépendamment d'une procédure de recours qui serait engagée auprès du Conseil d'État sur la base de l'article XV.60/15 du Code de droit économique. Ces dispositions s'inspirent de l'article 72 de la loi du 2 août 2002 relative à la surveillance du secteur financier et aux services financiers.

Ces dispositions visent à assurer la transparence du marché et à garantir une protection efficace des consommateurs. La publication nominative pendant le délai de recours et la procédure de recours a pour but d'avertir en temps utile les consommateurs, les entreprises et les autres parties intéressées, malgré le recours en cours, de toute infraction commise par le contrevenant. Cela permet d'éviter qu'ils ne restent dans l'ignorance pendant les procédures de recours (souvent longues) et d'éviter tout préjudice supplémentaire.

Afin de préserver l'équilibre entre les intérêts de l'entreprise visée par une amende administrative et la transparence de la décision prise, la publication nominative de la décision contestée doit prévoir (1) une indication claire qu'un recours a été formé contre la décision et (2) l'obligation de publier des informations ex post sur l'issue du recours, y compris la décision éventuelle d'annuler la décision infligeant une amende administrative. Cette communication transparente sur l'état d'avancement de la

vernietiging van de beslissing tot het opleggen van een administratieve geldboete, eveneens bekend te maken. Door te voorzien in deze transparante communicatie over de procedurele status en informatie over de uitspraak in beroep, wordt tegemoetgekomen aan de vereiste van proportionaliteit.

Artikel 24

Deze wijziging zet artikel 21^{ter} van de voorafgaande titel van het Wetboek van Strafvordering, betreffende de schuldigverklaring bij overschrijding van de redelijke termijn, om in de materie van de administratieve geldboetes, gezien het repressieve karakter dat de administratieve geldboete kan hebben.

Om de gevallen die tot een schuldigverklaring kunnen leiden niet te beperken, specificeert het artikel echter dat dit geen afbreuk doet aan artikel XV.60/2 van het Wetboek van economisch recht. Dit laatste artikel bepaalt namelijk algemeen dat de in artikel XV.60/4 van het Wetboek van economisch recht bedoelde ambtenaren de overtreder schuldig kunnen verklaren, zonder beperking van hun beoordelingsbevoegdheid.

Tot slot, bepaalt deze wijziging ook dat de redelijke termijn begint te lopen vanaf de dag waarop de overtreder wordt verzocht zijn verweermiddelen in te dienen, overeenkomstig artikel XV.60/7 van het Wetboek van economisch recht. Deze verduidelijking wordt aangebracht in het licht van de jurisprudentie van het arbeidshof inzake administratieve geldboetes (zie arbeidshof Brussel, 13 juli 2023, R.G. nr. 2022.AB.466).

De redelijke termijn begint namelijk te lopen vanaf het moment dat de betrokkene wordt "beschuldigd" van de strafbare feiten die het voorwerp uitmaken van de vervolging, zijnde in casu het moment waarop hij wordt verzocht zijn verweermiddelen aan te voeren.

procédure et sur la décision rendue à l'issue du recours satisfait à l'exigence de proportionnalité.

Article 24

Cette modification transpose à la matière des amendes administratives l'article 21^{ter} du Titre préliminaire du Code de procédure pénale, concernant la déclaration de culpabilité en cas de dépassement du délai raisonnable, et ce au vu du caractère répressif que peut revêtir l'amende administrative.

Néanmoins, afin de ne pas limiter les cas pouvant mener à une déclaration de culpabilité, l'article précise que cela s'effectue sans préjudice de l'article XV.60/2 du Code de droit économique. En effet, ce dernier article prévoit, de manière générale, que les agents visés à l'article XV.60/4 du Code de droit économique peuvent déclarer la culpabilité du contrevenant, sans limitation dans leur pouvoir d'appréciation.

Enfin, la présente modification prévoit également de faire débiter le délai raisonnable à partir du jour où le contrevenant est invité à présenter ses moyens de défense, conformément à l'article XV.60/7 du Code de droit économique. Cette précision se fait au regard de la jurisprudence menée par la Cour du travail en matière d'amendes administratives (voir C. trav. Bruxelles, 13 juillet 2023, R.G. n° 2022.AB.466).

En effet, le délai raisonnable commence à courir dès l'instant où l'intéressé est « accusé » du chef des faits punissables qui font l'objet des poursuites à savoir, en l'espèce, au moment où ce dernier est invité à présenter ses moyens de défense.

Artikel 25

De voorgestelde wijzigingen zijn van formele aard en strekken er enkel toe om coherentie te verzekeren ten gevolge van de wijzigingen aan de artikelen XII.40, XII.41 en XII.43 van het Wetboek van economisch recht.

De verwijzing naar de artikelen XII.40, XII.41 en XII.43 van het Wetboek van economisch recht wordt vervangen door een verwijzing naar de artikelen 11, 12, 18 tot 21 en 31 van de datagovernanceverordening. Immers wordt de inhoud van de artikelen XII.40, XII.41 en XII.43 van het Wetboek van economisch recht gewijzigd op die manier dat zij ten eerste niet langer volledig verwijzen naar alle verplichtingen van de datagovernanceverordening en ten tweede geen verplichtingen meer bevatten die verder gaan dan de datagovernanceverordening zelf.

Deze wijziging zorgt er zo voor dat het toepassingsgebied van artikel XV.66/7 van het Wetboek van economisch recht en de bevoegdheden van het controleorgaan gelijk blijven.

Artikel 26

De voorgestelde wijzigingen zijn van formele aard en strekken er enkel toe om coherentie te verzekeren ten gevolge van de wijzigingen aan de artikelen XII.40 en XII.41 van het Wetboek van economisch recht.

De verwijzing naar de artikelen XII.40 en XII.41 van het Wetboek van economisch recht wordt vervangen door een verwijzing naar de artikelen 11, 12 en 31 van de datagovernanceverordening. Immers wordt de inhoud van de artikelen XII.40 en XII.41 van het Wetboek van economisch recht gewijzigd op die manier dat zij ten eerste niet langer volledig verwijzen naar alle verplichtingen van de datagovernanceverordening en ten tweede geen verplichtingen meer bevatten die verder gaan dan de datagovernanceverordening zelf.

Article 25

Les modifications proposées sont de nature formelle et visent uniquement à garantir la cohérence à la suite des modifications apportées aux articles XII.40, XII.41 et XII.43 du Code de droit économique.

La référence aux articles XII.40, XII.41 et XII.43 du Code de droit économique a été remplacée par une référence aux articles 11, 12, 18 à 21 et 31 du règlement sur la gouvernance des données. En effet, le contenu des articles XII.40, XII.41 et XII.43 du Code de droit économique a été modifié de telle sorte que, d'une part, ils ne renvoient plus entièrement à l'ensemble des obligations du règlement sur la gouvernance des données et que, d'autre part, ils ne contiennent plus d'obligations excédant celles prévues par le règlement sur la gouvernance des données.

Cette modification garantit ainsi que le champ d'application de l'article XV.66/7 du Code de droit économique et les compétences de l'organe de contrôle restent inchangés.

Article 26

Les modifications proposées sont de nature formelle et visent uniquement à garantir la cohérence à la suite des modifications apportées aux articles XII.40 et XII.41 du Code de droit économique.

La référence aux articles XII.40 et XII.41 du Code de droit économique a été remplacée par une référence aux articles 11, 12 et 31 du règlement sur la gouvernance des données. En effet, le contenu des articles XII.40 et XII.41 du Code de droit économique a été modifié de telle sorte que, d'une part, ils ne renvoient plus entièrement à l'ensemble des obligations du règlement sur la gouvernance des données et que, d'autre part, ils ne contiennent plus d'obligations excédant celles prévues par le règlement sur la gouvernance des données.

Daarnaast worden de woorden “of niet meer” toegevoegd aan de formulering om te verduidelijken dat de aanbieder van databemiddelingsdiensten de verplichtingen van de datagovernanceverordening dient na te leven tijdens de volledige duur van zijn activiteit en dat de controle door het controleorgaan zich uitstrekt over de volledige duur van zijn activiteit. Immers wordt deze expliciete vermelding geschrapt in artikel XII.41 van het Wetboek van economisch recht. Deze wijziging verzekert ook de coherentie met artikel XV.68/2, van het Wetboek van economisch recht dat dezelfde bewoording bevat.

Deze wijziging zorgt er zo voor dat het toepassingsgebied van artikel XV.68/1 van het Wetboek van economisch recht en de bevoegdheden van het controleorgaan gelijk blijven.

Artikel 27

De voorgestelde wijzigingen zijn van formele aard en strekken er enkel toe om coherentie te verzekeren ten gevolge van de wijzigingen aan artikel XII.43 van het Wetboek van economisch recht.

De verwijzing naar artikel XII.43 van het Wetboek van economisch recht wordt vervangen door een verwijzing naar de artikelen 18 tot 21 en 31 van de datagovernanceverordening. Immers wordt de inhoud van artikel XII.43 van het Wetboek van economisch recht gewijzigd op die manier dat er ten eerste niet langer volledig wordt verwezen naar alle verplichtingen van de datagovernanceverordening en er ten tweede geen verplichtingen meer zijn die verder gaan dan de datagovernanceverordening zelf.

Deze wijziging zorgt er zo voor dat het toepassingsgebied van artikel XV.68/2 van het Wetboek van economisch recht en de bevoegdheden van het controleorgaan gelijk blijven.

Artikelen 28 en 29

En outre, les mots « ou plus » ont été ajoutés à la formulation afin de clarifier que le prestataire de services d'intermédiation de données doit respecter les obligations du règlement sur la gouvernance des données pendant toute la durée de son activité et que le contrôle exercé par l'organe de contrôle s'étend également sur toute cette période. En effet, cette mention a été supprimée de l'article XII.41 du Code de droit économique. Cette modification permet également d'assurer la cohérence avec l'article XV.68/2 du Code de droit économique qui utilise la même formulation.

Cette modification garantit ainsi que le champ d'application de l'article XV.68/1 du Code de droit économique et les compétences de l'organe de contrôle restent inchangés.

Article 27

Les modifications proposées sont de nature formelle et visent uniquement à garantir la cohérence à la suite des modifications apportées à l'article XII.43 du Code de droit économique.

La référence à l'article XII.43 du Code de droit économique a été remplacée par une référence aux articles 18 à 21 et 31 du règlement sur la gouvernance des données. En effet, le contenu de l'article XII.43 du Code de droit économique a été modifié de telle sorte que, d'une part, il ne renvoie plus entièrement à l'ensemble des obligations du règlement sur la gouvernance des données et que, d'autre part, il ne contienne plus d'obligations excédant celles prévues par le règlement sur la gouvernance des données.

Cette modification garantit ainsi que le champ d'application de l'article XV.66/7 du Code de droit économique et les compétences de l'organe de contrôle restent inchangés.

Articles 28 et 29

De nodige wijzigingen worden aangebracht om te verduidelijken dat inbreuken op de uitvoeringsbesluiten waarin de bepalingen van de artikelen VII.64, VII.65, VII.123 en VII.124 van het Wetboek van economisch recht betreffende de reclame voor consumentenkrediet en hypothecair krediet voorzien, worden bestraft overeenkomstig boek XV van het Wetboek van economisch recht.

Les modifications nécessaires sont apportées afin d'éclaircir le fait que les infractions aux arrêtés d'exécution prévus par les dispositions des articles VII.64, VII.65, VII.123 et VII.124 du Code de droit économique concernant la publicité du crédit à la consommation et du crédit hypothécaire, sont sanctionnées conformément au livre XV du Code de droit économique.

Artikel 30

Dit artikel wijzigt artikel XV.110 van het Wetboek van economisch recht om een foutieve verwijzing te corrigeren. De verwijzing naar "artikel XI.272, § 2" wordt vervangen door "artikel XI.261, § 2" zodat de bepaling correct aansluit bij de juiste wettelijke referentie.

Article 30

Cet article modifie l'article XV.110 du Code de droit économique afin de corriger une référence erronée. La référence à « l'article XI.272, § 2 » est remplacée par « l'article XI.261, § 2 » afin que la disposition se rapporte à la référence légale correcte.

Afdeling 8. – Wijzigingen van boek XVII van het Wetboek van economisch recht

Section 8. – Modifications du livre XVII du Code de droit économique

Artikel 31

Dit artikel corrigeert een verkeerde nummering.

Article 31

Cet article corrige une erreur de numérotation.

Artikel 32

Bij live evenementen die in aanmerking komen voor bescherming door het auteursrecht of naburige rechten, zoals (maar niet uitsluitend) sportwedstrijden, concerten, festivals of live-uitzendingen van televisieprogramma's, worden de inbreuken op de desbetreffende rechten pas gepleegd op het ogenblik dat het evenement online live wordt uitgezonden of ter beschikking gesteld aan leden van het publiek. Omdat paragraaf 1 van artikel XVII.34/1 van het Wetboek van economisch recht actueel enkel betrekking heeft op situaties waarbij een duidelijke en aanzienlijke inbreuk reeds plaatsvindt, kunnen rechthebbenden de kortgedingprocedure niet aanwenden om proactief deze illegale online exploitaties van hun rechten te laten verbieden door de rechter. Aangezien een groot aantal gebruikers live kijken naar dergelijke evenementen, kan hier enkel

Article 32

Pour les événements en direct qui entrent en ligne de compte pour une protection par le droit d'auteur ou les droits voisins, tels que (mais pas exclusivement) les compétitions sportives, les concerts, les festivals ou les retransmissions en direct de programmes télévisés, les atteintes aux droits concernés ne sont commises qu'au moment où l'événement est diffusé en direct en ligne ou mis à la disposition des membres du public. Le paragraphe 1er de l'article XVII.34/1 du Code de droit économique ne couvrant actuellement que les situations où une atteinte manifeste et considérable est déjà en cours, les ayants droit ne peuvent pas utiliser la procédure sur référé pour faire interdire de manière proactive par le juge ces exploitations illégales en ligne de leurs droits. Étant donné qu'un grand nombre d'utilisateurs regardent les événements de ce type en direct, une intervention efficace ne

effectief tegen opgetreden worden als de illegale live uitzending vermeden kan worden. Er kan dan ook niet altijd gewacht worden met het inleiden van de procedure tot op het ogenblik van de vaststelling van de inbreuk zelf. De schade die door de titularissen van auteursrechten en naburige rechten bij live evenementen wordt geleden is aanzienlijk en vereist dan ook aanpassing van deze wetsbepaling naar het voorbeeld van andere Europese landen zoals Italië en Griekenland. Opdat de titularissen van auteursrechten en naburige rechten van live evenementen hun rechten kunnen handhaven, wordt daarom een paragraaf 1/1 toegevoegd die verduidelijkt dat de voorzitter van de ondernemingsrechtbank ook een beschikking kan verlenen wanneer de inbreuk op het punt staat plaats te vinden. Dit wil dus zeggen kort vooraleer een evenement live wordt uitgezonden. Deze wetsaanpassing komt ook tegemoet aan de Aanbeveling van de Europese Commissie van 4 mei 2023 over de bestrijding van online piraterij van sport- en andere live evenementen.

peut avoir lieu que si la diffusion illégale en direct peut être évitée. Il n'est dès lors pas toujours possible d'attendre jusqu'au moment de la constatation de l'infraction elle-même pour introduire la procédure. Le préjudice subi par les titulaires de droits d'auteur et de droits voisins lors d'événements en direct est important et nécessite donc une adaptation de cette disposition légale, en suivant l'exemple d'autres pays européens tels que l'Italie et la Grèce. Pour que les titulaires de droits d'auteur et de droits voisins sur des événements en direct puissent faire valoir leurs droits, un paragraphe 1er/1 est dès lors inséré, qui précise que le président du tribunal de l'entreprise peut également émettre une ordonnance lorsque l'infraction est sur le point de se produire. Cela veut donc dire peu de temps avant la diffusion en direct d'un événement. Cette adaptation de la loi répond également à la Recommandation de la Commission européenne du 4 mai 2023 sur la lutte contre le piratage en ligne des manifestations sportives et autres événements en direct.

Artikel 33

Verordening (EU) 2022/2065 van het Europees Parlement en de Raad van 19 oktober 2022 betreffende een eengemaakte markt voor digitale diensten en tot wijziging van Richtlijn 2000/31/EG (de zogenaamde "digitaaldienstenverordening") stelt voorwaarden waaraan moet worden voldaan met betrekking tot de vorm en inhoud van bevelen als bedoeld in de artikelen 9 en 10 van de verordening die worden uitgevaardigd tegen aanbieders van de diensten als bedoeld in artikel 3, punten g), i) en j), van de verordening, maar vormt geen rechtsgrondslag voor nationale autoriteiten om bevelen uit te vaardigen. Deze bepaling geeft de door de minister gemachtigde ambtenaren de bevoegdheid om bevelen uit te vaardigen in de zin van de artikelen 9 en 10 van de verordening.

Om inbreuken op de economische wetgeving een halt toe te roepen, kunnen de bevoegde ambtenaren ten aanzien van aanbieders van tussenhandeldiensten bevelen uitvaardigen om

Article 33

Le règlement (UE) 2022/2065 du Parlement européen et du Conseil du 19 octobre 2022 relatif à un marché unique des services numériques et modifiant la directive 2000/31/CE (dit « règlement sur les services numériques ») impose des conditions à respecter en ce qui concerne la forme et le contenu des injonctions émises à l'égard des prestataires des services visés à l'article 3, points g), i) et j), du règlement, visées aux articles 9 et 10 du règlement, mais ne constitue pas une base légale permettant aux autorités nationales d'émettre des injonctions. Cette disposition donne aux agents commissionnés par le ministre la compétence d'émettre des injonctions au sens des articles 9 et 10 du règlement.

Afin de faire cesser des infractions à la législation économique, les agents compétents peuvent émettre à l'égard des fournisseurs de services intermédiaires des injonctions d'agir contre des

op te treden tegen illegale inhoud als bedoeld in artikel 9 van de verordening, met als doel illegale inhoud online te laten verwijderen.

contenus illicites telles que visées à l'article 9 du règlement dans le but de faire retirer un contenu illicite en ligne.

De bevoegde ambtenaren kunnen ten aanzien van aanbieders van tussenhandeldiensten bevelen uitvaardigen om informatie te verstrekken, met als doel aanvullende informatie te verkrijgen in het kader van een beschikking, bijvoorbeeld informatie aan de hand waarvan de auteur van illegale inhoud kan worden geïdentificeerd.

Les agents compétents peuvent également émettre à l'égard des fournisseurs de services intermédiaires des injonctions de fournir des informations dans le but d'obtenir des informations supplémentaires dans le cadre de l'injonction, par exemple des informations permettant d'identifier l'auteur d'un contenu illicite.

HOOFDSTUK 3. Wijzigingen van de wet van 28 mei 1956 betreffende ontplofbare en voor de deflagratie vatbare stoffen en mengsels en de daarmee geladen tuigen

CHAPITRE 3. Modifications de la loi du 28 mai 1956 relative aux substances et mélanges explosibles ou susceptibles de déflager et aux engins qui en sont chargés

Artikel 34

Article 34

Dit artikel introduceert een nieuw artikel 5/1 in de wet van 28 mei 1956 betreffende ontplofbare en voor de deflagratie vatbare stoffen en mengsels en de daarmee geladen tuigen, met betrekking tot het verhinderen van een controle. Artikel 295 van het koninklijk besluit van 23 september 1958 houdende algemeen reglement betreffende het fabriceren, opslaan, onder zich houden, verkopen, vervoeren en gebruiken van springstoffen voorziet in een bestraffing wanneer een houder van een vergunning, afgeleverd in het kader van deze wetgeving, de controle verhindert. In dit artikel wordt er verwezen naar de wet van 5 mei 1888 betreffende de inspectie van als gevaarlijk, ongezond of hinderlijk ingedeelde inrichtingen en het toezicht op de stoommachines en -ketels. Met de invoering van het Sociaal Strafwetboek, bepaalt de wet van 5 mei 1888 niet langer de strafmaat, maar wordt er verwezen naar de straffen in het Sociaal Strafwetboek.

Cet article introduit un nouvel article 5/1 dans la loi du 28 mai 1956 relative aux substances et mélanges explosibles ou susceptibles de déflager et aux engins qui en sont chargés, concernant l'obstruction à la surveillance. L'article 295 de l'arrêté royal portant du 23 septembre 1958 portant règlement général sur la fabrication, l'emmagasiner, la détention, le débit, le transport et l'emploi des produits explosifs prévoit une sanction lorsque les détenteurs d'une autorisation délivrée en vertu de cette législation, mettent obstacle à la surveillance. Cet article se réfère à la loi du 5 mai 1888 relative à l'inspection des établissements dangereux, insalubres ou incommodes, et à la surveillance des machines et chaudières à vapeur. Avec l'introduction du Code pénal social, la loi du 5 mai 1888 ne détermine plus la sanction, mais renvoie aux sanctions du Code pénal social.

Om te vermijden dat er twijfel bestaat omtrent de strafmaat of eventueel de bevoegdheden van de ambtenaren bevoegd voor het opsporen en het vaststellen van inbreuken op deze wetgeving, is het aangewezen om de strafbepaling duidelijk op te nemen in de wet van 28 mei 1956 betreffende ontplofbare en voor de deflagratie vatbare stoffen en mengsels

Afin d'éviter tout doute quant au niveau de sanction ou éventuellement aux compétences des agents chargés de rechercher et constater les infractions à cette législation, il convient de reprendre clairement la disposition relative à la sanction dans la loi du 28 mai 1956 relative aux substances et mélanges explosibles ou susceptibles de déflager et aux engins qui en

en de daarmee geladen tuigen, wat de rechtszekerheid ook ten goede komt.

Het betreft hier kwaadwillige verhindering of belemmering, zoals bijvoorbeeld het weigeren om inlichtingen te verschaffen, opzettelijke onjuiste inlichtingen of documenten verschaffen, weigeren om de identiteit te bewijzen, ...

Het is duidelijk dat belemmering afdoende bestraft dient te worden en dit om ontradend te kunnen werken. Het is uiteraard niet de bedoeling dat de houder van een vergunning de voorkeur geeft aan het verhinderen van ambtenaren in plaats van het zich bloot te stellen aan de straffen voorzien voor de inbreuk. Ook de herhaling wordt strafbaar gesteld, waarbij de voorwaarden dezelfde zijn als diegenen voorzien in de voormelde wet van 5 mei 1888.

Artikelen 35 tot 37

In lijn met de Verordening (EU) 2016/679 van het Europees Parlement en de Raad van 27 april 2016 betreffende de bescherming van natuurlijke personen in verband met de verwerking van persoonsgegevens en betreffende het vrije verkeer van die gegevens en tot intrekking van Richtlijn 95/46/EG, is het aangewezen om een expliciete wetsbasis te voorzien voor de verwerking van persoonsgegevens.

Hierdoor voorziet dit wetsontwerp om bepalingen te voorzien in de wet van 28 mei 1956 betreffende ontplofbare en voor de deflagratie vatbare stoffen en mengsels en de daarmee geladen tuigen omtrent de verwerkingsverantwoordelijke (nieuw artikel 13), de categorie van personen, de categorie van persoonsgegevens (nieuw artikel 14) en de bewaartermijn (nieuw artikel 15).

Artikel 35

Het nieuwe artikel 13 specificeert dat de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie de hoedanigheid van verwerkingsverantwoordelijke aanneemt voor wat betreft de verwerkingen die zij doet in het

sont chargés, ce qui renforce également la sécurité juridique.

Il s'agit notamment des empêchements ou des entraves malveillants, tels que, par exemple, le refus de fournir les renseignements, le fait de fournir sciemment des renseignements ou documents inexacts, le refus de prouver son identité, ...

Il est évident que l'entrave doit être sanctionnée de manière adéquate et ce, dans un but dissuasif. Il n'est évidemment pas envisagé que le détenteur d'une autorisation préfère faire obstruction aux agents plutôt que de s'exposer aux sanctions prévues pour l'infraction. La récidive est également sanctionnée, dans les mêmes conditions que celles prévues par la loi du 5 mai 1888 précitée.

Articles 35 à 37

Conformément au règlement 2016/679 du Parlement européen et du Conseil du 27 avril 2016 relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données, et abrogeant la directive 95/46/CE, il convient de fournir une base légale explicite pour le traitement des données à caractère personnel.

En conséquence, le présent projet de loi prévoit des dispositions dans la loi du 28 mai 1956 relative aux substances et mélanges explosibles ou susceptibles de déflager et aux engins qui en sont chargés concernant le responsable de traitement (nouvel article 13), la catégorie de personnes, la catégorie de données à caractère personnel (nouvel article 14) et la durée de conservation (nouvel article 15).

Article 35

Le nouvel article 13 précise que le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes Moyennes et Energie assume la qualité de responsable de traitement en ce qui concerne les traitements qu'il effectue dans le cadre de la réglementation

kader van de huidige reglementering. Het spreekt voor zich dat andere administraties en instellingen die gebruik zouden maken van de bepalingen van de wet van 28 mei 1956 betreffende ontplofbare en voor de deflagratie vatbare stoffen en mengsels en de daarmee geladen tuigen, zelf verantwoordelijk zijn voor de verwerking van de persoonsgegevens in dat kader.

Bovendien bakent het nieuwe artikel 13 het doel van de verwerking van de persoonsgegevens af.

Artikel 36

De categorieën van personen wier persoonsgegevens verwerkt kunnen worden evenals de categorieën van persoonsgegevens die verwerkt kunnen worden, worden in het nieuwe artikel 14 omschreven.

De personen wier persoonsgegevens verwerkt kunnen worden, kunnen de aanvragers of houders zijn van de vergunning, maar kunnen ook personen zijn die betrokken zijn bij de vergunning en/of de vergunningsaanvraag, zoals bijvoorbeeld chauffeurs, verkopers, buurtbewoners, contactpersonen bij andere overheidsinstellingen, ... Maar ook personen die betrokken zijn bij de opsporing van de inbreuken, zoals getuigen, werknemers, laboranten, ... worden begrepen onder de categorie van personen wier persoonsgegevens verwerkt kunnen worden.

De persoonsgegevens die verwerkt kunnen worden betreffen voornamelijk identificatiegegevens en contactgegevens. Onder identificatiegegevens worden begrepen de naam en voornaam van de betrokkene, zijn geboortedatum en zijn identificatienummer van het Rijksregister. Onder contactgegevens worden begrepen de hoofdverblijfplaats, het telefoonnummer en het e-mailadres.

Er wordt voorzien in een machtiging aan de Koning om de categorie van personen en/of de categorie van persoonsgegevens die verwerkt

actuelle. Il est évident que les autres administrations et institutions qui pourraient faire usage des dispositions de la loi du 28 mai 1956 relative aux substances et mélanges explosibles ou susceptibles de déflager et aux engins qui en sont chargés, sont, dans ce cadre, elles-mêmes responsables du traitement des données à caractère personnel.

En outre, le nouvel article 13 définit la finalité du traitement des données à caractère personnel.

Article 36

Les catégories de personnes dont les données à caractère personnel peuvent être traitées ainsi que les catégories des données à caractère personnel qui peuvent être traitées, sont définies dans le nouvel article 14.

Les personnes dont les données à caractère personnel peuvent être traitées, peuvent être des demandeurs ou des titulaires des autorisations, mais peuvent être aussi des personnes concernées par l'autorisation et/ou la demande d'autorisation, telles que les chauffeurs, les vendeurs, les riverains, les personnes de contact dans d'autres administrations, ... De même, les personnes concernées par la recherche des infractions, telles que les témoins, les employés, les techniciens de laboratoire, ... sont comprises dans la catégorie des personnes dont les données à caractère personnel peuvent être traitées.

Les données à caractère personnel qui peuvent être traitées concernent principalement des données d'identification et des données de contact. Les données d'identification comprennent le nom et le prénom de la personne, sa date de naissance et son numéro d'identification au Registre national. Les données de contact comprennent le lieu de résidence principale, le numéro de téléphone et l'adresse électronique.

Il est prévu que le Roi soit habilité à préciser et à compléter la catégorie de personnes et/ou la catégorie de données à caractère personnel qui

kunnen worden, te verduidelijken en aan te vullen. Het is immers mogelijk dat voor een bepaald kader, bijkomende personen worden betrokken of dat er specifiekere persoonsgegevens nodig zijn. Uiteraard dient er steeds rekening gehouden te worden met de finaliteit van de verwerking, voorzien in het nieuwe artikel 13, en het feit dat de betrokken persoonsgegevens noodzakelijk, relevant en proportioneel zijn om deze finaliteit te verwezenlijken, en dit met het oog op het vervullen van de opdrachten in artikel 1 en artikel 2 van de wet van 28 mei 1956 betreffende ontplofbare en voor de deflagratie vatbare stoffen en mengsels en de daarmee geladen tuigen. De Koning kan bijkomende voorwaarden opleggen om te verzekeren dat de gegevensveiligheid gewaarborgd wordt en kan bijkomende regels opleggen om de verwerkingsprocedure te organiseren.

peuvent faire l'objet d'un traitement. En effet, il est possible que, pour un cadre donné, des personnes supplémentaires soient impliquées ou que des données à caractère personnel plus spécifiques soient nécessaires. Bien entendu, il faut toujours tenir compte de la finalité du traitement, prévu par le nouvel article 13, et du fait que les données à caractère personnel concernées sont nécessaires, pertinentes et proportionnées pour atteindre cette finalité, et ce en vue de remplir les missions prévues à l'article 1er et à l'article 2 de la loi du 28 mai 1956 relative aux substances et mélanges explosibles ou susceptibles de déflager et aux engins qui en sont chargés. Le Roi peut imposer des conditions supplémentaires pour assurer la sécurité du traitement et peut imposer des règles supplémentaires pour organiser la procédure de traitement.

Artikel 37

Article 37

Het nieuwe artikel 15 voorziet in een maximale bewaartermijn van tien jaar van de persoonsgegevens die worden verwerkt in het kader van deze wet. Deze bewaartermijn begint te lopen op de datum waarop de geldigheid van de laatste uitgereikte vergunning verstrijkt.

Le nouvel article 15 prévoit un délai de conservation de dix ans maximum pour les données à caractère personnel traitées dans le cadre de la présente loi. Ce délai de conservation commence à courir à compter de la date de fin de la validité de la dernière autorisation.

Indien in het geval van een gerechtelijke procedure de maximale bewaartermijn van tien jaar verstrijkt voordat de procedure definitief is beëindigd (geen beroep meer mogelijk), wordt deze verlengd tot één jaar na de definitieve beëindiging van de procedure en dit om alles administratief te kunnen sluiten.

En cas de procédure judiciaire, si le délai de conservation maximum de dix ans expire avant la cessation définitive de la procédure (plus de recours possible), celui-ci est prolongé jusqu'à un an après la cessation définitive de la procédure, et ce afin de permettre de tout clôturer sur le plan administratif.

Ook hier wordt er voorzien in een machtiging aan de Koning om specifiekere bewaartermijnen vast te stellen. Het spreekt voor zich dat ook hier er steeds rekening gehouden dient te worden met de finaliteit van de verwerking, voorzien in het nieuwe artikel 13, en het feit dat de afwijkende bewaartermijnen noodzakelijk, relevant en proportioneel zijn.

Il est également prévu que le Roi soit habilité à déterminer des durées spécifiques de conservation. Bien entendu, il faut toujours tenir compte, ici aussi, de la finalité du traitement, prévue par le nouvel article 13, et du fait que les différents délais de conservation sont nécessaires, pertinents et proportionnés.

HOOFDSTUK 4. Wijziging van de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen

CHAPITRE 4. Modification de la loi du 4 avril 2014 relative aux assurances

Artikel 38

De vrije keuze van raadslieden in de rechtsbijstandverzekering is geregeld in artikel 156 van de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen.

Met het oog op rechtszekerheid en een betere leesbaarheid wordt dit artikel inhoudelijk niet gewijzigd, doch louter geherstructureerd. De zin “in het geval van arbitrage, bemiddeling of een andere erkende buitengerechtelijke vorm van geschillenbeslechting, de verzekerde vrij een persoon kan kiezen die de vereiste kwalificaties heeft en die daartoe is aangewezen” wordt namelijk geschrapt in 1°, maar letterlijk overgenomen in een nieuwe 3°.

Door deze herstructurering wordt verduidelijkt dat in het kader van de rechtsbijstandsverzekering er een onderscheid dient te worden gemaakt tussen:

- de voor de verzekerde gewaarborgde vrije keuze van een raadsman, dit is een advocaat of een persoon die de vereiste kwalificaties heeft om de belangen van een rechtzoekende te verdedigen, te vertegenwoordigen of te behartigen, wanneer moet worden overgegaan tot een gerechtelijke, administratieve of arbitrageprocedure (1°);
- de voor de verzekerde gewaarborgde vrije keuze van de persoon die de vereiste kwalificaties heeft en die daartoe is aangewezen ingeval van arbitrage, bemiddeling of een andere erkende buitengerechtelijke vorm van geschillenbeslechting (3°).

Overeenkomstig de interpretatie van het Hof van Justitie (14 mei 2020, C-667/18) en het Grondwettelijk Hof (22 oktober 2020, nr. 138/2020) heeft het begrip “gerechtelijke procedure” in de zin van artikel 156, 1°, van de voormelde wet, ook betrekking op een procedure voor gerechtelijke of buitengerechtelijke bemiddeling waarbij een rechterlijke instantie betrokken is of kan zijn, hetzij bij het inleiden van deze procedure hetzij

Article 38

Le libre choix des conseils dans le cadre de l'assurance protection juridique est régi par l'article 156 de la loi du 4 avril 2014 relative aux assurances.

Pour des raisons de sécurité juridique et de meilleure lisibilité, cet article n'a pas été modifié sur le fond, mais simplement restructuré. La phrase « dans le cas d'un arbitrage, d'une médiation ou d'un autre mode non judiciaire reconnu de règlement des conflits, une personne ayant les qualifications requises et désignée à cette fin » est en effet supprimée au 1° mais reprise littéralement dans un nouveau 3°.

Cette restructuration précise que, dans le cadre de l'assurance protection juridique, il convient de faire une distinction entre :

- le libre choix garanti d'un conseil pour l'assuré, à savoir un avocat ou une personne ayant les qualifications requises pour défendre, représenter ou servir les intérêts d'un justiciable, lorsqu'il faut recourir à une procédure judiciaire, administrative ou d'arbitrage (1°) ;
- le libre choix garanti pour l'assuré de la personne ayant les qualifications requises et désignée à cet effet en cas d'arbitrage, de médiation ou d'un autre mode non judiciaire reconnu de règlement des conflits (3°).

Conformément à l'interprétation de la Cour de justice (14 mai 2020, C-667/18) et de la Cour constitutionnelle (22 octobre 2020, arrêt n° 138/2020), la notion de « procédure judiciaire » au sens de l'article 156, 1°, de la loi précitée, inclut une procédure de médiation judiciaire ou extrajudiciaire dans laquelle une juridiction est impliquée ou susceptible de l'être, que ce soit lors de l'engagement de cette procédure ou après la clôture de celle-ci, et de citer, à titre

na afloop ervan, waaronder bijvoorbeeld de procedures voor gerechtelijke of buitengerechtelijke bemiddeling onder begeleiding van een erkende bemiddelaar, zoals geregeld in de artikelen 1723/1 tot 1737 van het Gerechtelijk Wetboek, de collaboratieve onderhandelingen, zoals geregeld in artikel 1738 tot 1747 van het Gerechtelijk Wetboek, en de procedure van verzoening geregeld in artikel 731 tot 734 van het Gerechtelijk Wetboek.

d'exemples, les procédures de médiation judiciaire ou extrajudiciaire avec l'aide d'un médiateur agréé telles que réglées par les articles 1723/1 à 1737 du Code judiciaire, les négociations collaboratives telles que réglées par les articles 1738 à 1747 du Code judiciaire et la procédure de conciliation telle que réglée par les articles 731 à 734 du Code judiciaire.

HOOFDSTUK 5. Wijziging aan de wet van 25 september 2022 houdende diverse bepalingen inzake economie

CHAPITRE 5. Modification de la loi du 25 septembre 2022 portant dispositions diverses en matière d'économie

Artikel 39

Article 39

Artikel 56 van de wet van 25 september 2022 houdende diverse bepalingen inzake economie stelt dat artikel 23 van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen wordt opgeheven.

L'article 56 de la loi du 25 septembre 2022 portant dispositions diverses en matière d'économie stipule que l'article 23 de la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité en matière de véhicules automoteurs est abrogé.

Artikel 77, tweede lid, van de wet van 25 september 2022 houdende diverse bepalingen inzake economie voorziet in de inwerkingtreding van artikel 56 van dezelfde wet op uiterlijk 31 december 2025.

L'article 77, alinéa 2, de la loi du 25 septembre 2022 portant dispositions diverses en matière d'économie prévoit l'entrée en vigueur de l'article 56 de la même loi au plus tard le 31 décembre 2025.

Artikel 23 van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen bepaalt dat de internationale motorrijtuigverzekeringskaart een verplicht boorddocument is. Er wordt namelijk voorzien in de verplichting voor elke bestuurder om de papieren of elektronische motorrijtuigverzekeringskaart te kunnen tonen en in strafsancties bij miskennen hiervan.

L'article 23 de la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité en matière de véhicules automoteurs stipule que la carte internationale d'assurance automobile est un document de bord obligatoire. Il est en effet prévu l'obligation pour chaque conducteur de pouvoir présenter la carte d'assurance automobile papier ou électronique, ainsi que des sanctions pénales en cas de non-respect de cette obligation.

Aangezien de motorrijtuigverzekeringskaart door de opheffing van artikel 23 van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen vanaf 31 december 2025 niet langer een verplicht boorddocument zal zijn, dient er te worden voorzien in een mogelijkheid om de verzekeringsstatus alsnog te controleren.

Étant donné que la carte d'assurance automobile ne sera plus un document de bord obligatoire à partir du 31 décembre 2025 en raison de l'abrogation de l'article 23 de la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité en matière de véhicules automoteurs, il convient de prévoir une possibilité de vérifier le statut de l'assurance.

Die mogelijkheid zal er zijn van zodra het POI-register waarin de verzekeringsstatus wordt vermeld toegankelijk is voor alle in de wet opgesomde categorieën van personen, waaronder de politiediensten.

Cette possibilité existera dès que le registre POI, dans lequel le statut de l'assurance est mentionné, sera accessible à toutes les catégories de personnes énumérées dans la loi, y compris les services de police.

Na het inwinnen van adviezen van de gegevensbeschermingsautoriteiten is echter gebleken dat het creëren van een in real time te consulteren POI-register niet alleen aanpassingen aan het uitvoeringsbesluit vereist, maar dat ook wijzigingen aan de rechtsgrond noodzakelijk zijn.

Après avoir recueilli les avis des autorités de protection des données, il est apparu que la création d'un registre POI consultable en temps réel nécessiterait, non seulement des ajustements de l'arrêté d'exécution, mais aussi des modifications de la base juridique.

Gezien de aanvullende aanpassingen die aan het juridisch kader moeten worden doorgevoerd, zal het POI-register bijgevolg nog niet operationeel zijn op 31 december 2025.

Compte tenu des ajustements supplémentaires à apporter au cadre juridique, le registre POI ne sera pas encore opérationnel le 31 décembre 2025.

Om de vereiste aanpassingen door te voeren, om op een efficiënte wijze controles te kunnen blijven organiseren en om rechtsonzekerheid te vermijden, wordt de opheffing van artikel 23 van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen uitgesteld tot uiterlijk 30 juni 2027.

Afin de procéder aux adaptations nécessaires, de continuer à organiser les contrôles de manière efficace et d'éviter l'insécurité juridique, l'abrogation de l'article 23 de la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité en matière de véhicules automoteurs est reportée, au plus tard, au 30 juin 2027.

HOOFDSTUK 6. Wijziging van de wet van 27 maart 2023 tot bescherming van het beroep en de titel van landmeter-expert en tot oprichting van een Orde van landmeters-experten

CHAPITRE 6. Modification de la loi du 27 mars 2023 protégeant la profession et le titre de géomètre-expert et créant un Ordre des géomètres-experts

Artikel 40

Article 40

Om een materiële vergissing te corrigeren, wordt de administratieve vervolging toegevoegd aan de lijst van mogelijke vervolging voor inbreuken op de wet van 27 maart 2023 tot bescherming van het beroep en de titel van landmeter-expert en tot oprichting van een Orde van landmeters-experten.

Afin de corriger un oubli matériel, la poursuite administrative a été rajoutée à l'énumération des poursuites possibles pour les infractions à la loi du 27 mars 2023 protégeant la profession et le titre de géomètre-expert et créant un Ordre des géomètres-experts.

HOOFDSTUK 7. Wijziging aan de wet van 3 mei 2024 houdende diverse bepalingen inzake economie

CHAPITRE 7. Modification de la loi du 3 mai 2024 portant dispositions diverses en matière d'économie

Artikel 41

Article 41

Deze bepaling voorziet in een uitstel van inwerkingtreding van artikel VII.4/5 van het Wetboek van economisch recht, en de bijbehorende strafbepaling in artikel XV.89, 1°/1, van het Wetboek van economisch recht. Artikel VII.4/5 van het Wetboek van economisch recht voorziet in de oprichting van een vergelijkingstool voor elektronische betaalmiddelen. Het doel van deze tool is om handelaars op een toegankelijke en objectieve manier de mogelijkheid te bieden om verschillende elektronische betaaloplossingen met elkaar te vergelijken.

De wet van 3 mei 2024 houdende diverse bepalingen inzake economie voorziet in een uiterste datum van een inwerkingtreding op 31 december 2025. Deze datum zal niet gehaald worden, rekening houdend met de complexiteit van het project en de inzichten die zijn voortgevloeid uit de reeds gevoerde stakeholderconsultaties.

1. Technische en methodologische complexiteit
De tool vergt de medewerking van een aanzienlijk aantal betalingsdienstaanbieders, waarvan velen vanuit het buitenland actief zijn op de Belgische markt via een Europees paspoort. Het identificeren van de relevante spelers en het opstellen van de technische specificaties, zowel qua front- als backoffice, is een zeer tijdsintensief proces dat vraagt om een verfijnde methodologie en een robuuste digitale omgeving.

2. Juridische en mededingingsrechtelijke aandachtspunten

Sommige aanbieders uitten bezorgdheid over de mogelijke blootstelling van gevoelige commerciële informatie via de tool. Er dient dan ook gegarandeerd te worden dat concurrentiegevoelige data niet zichtbaar is voor andere aanbieders. Dit vergt extra afstemming met onder andere de Belgische Mededingingsautoriteit en een beveiligd inlogstelsel voor handelaars. Daarbij is het noodzakelijk de concrete uitvoeringsregels uit te werken in een koninklijk besluit.

La présente disposition prévoit le report de l'entrée en vigueur de l'article VII.4/5 du Code de droit économique, ainsi que de la sanction correspondante, prévue à l'article XV.89, 1°/1, du Code de droit économique. L'article VII.4/5 du Code de droit économique prévoit la création d'un outil de comparaison des solutions de paiement électroniques. Cet outil a pour objectif d'offrir aux commerçants un moyen accessible et objectif leur permettant de comparer différentes solutions de paiement électronique.

La loi du 3 mai 2024 portant dispositions diverses en matière d'économie prévoit une date limite d'entrée en vigueur au 31 décembre 2025. Toutefois, cette date ne semble pas réalisable, compte tenu de la complexité du projet et des constats issus des consultations déjà menées avec les parties prenantes.

1. Complexité technique et méthodologique

Le développement de l'outil nécessite la coopération d'un grand nombre de prestataires de services de paiement, dont plusieurs opèrent sur le marché belge via un passeport européen. L'identification des acteurs concernés et la définition des spécifications techniques, tant pour le front office que le back office, s'avèrent être des tâches particulièrement chronophages. Cela exige une méthodologie affinée ainsi qu'une infrastructure numérique robuste.

2. Considérations juridiques et de droit de la concurrence

Certains prestataires ont exprimé des inquiétudes quant à la divulgation éventuelle d'informations commerciales sensibles via l'outil. Il est dès lors impératif de garantir que les données sensibles en matière de concurrence ne soient pas accessibles aux autres prestataires. Cela nécessite une concertation supplémentaire avec, entre autres, l'Autorité belge de la concurrence, ainsi que la mise en place d'un système d'authentification sécurisé pour les commerçants. Par ailleurs, il est nécessaire d'élaborer les règles d'exécution concrètes dans un arrêté royal.

3. Brede stakeholderbetrokkenheid noodzakelijk

De tool is enkel zinvol als voldoende aanbieders eraan deelnemen en de input correct en volledig is. Het is duidelijk geworden dat een realistische en kwaliteitsvolle ontwikkeling meer voorbereidingstijd vereist.

Om bovenvermelde redenen wordt de uiterste datum van inwerkingtreding van artikel VII.4/5 van het Wetboek van economisch recht uitgesteld met een jaar. Dit zal toelaten om de nodige technische, juridische en organisatorische voorbereidingen af te ronden en te zorgen voor een werkbare en toekomstgerichte vergelijkingstool.

3. Nécessité d'une large implication des parties prenantes

L'outil n'a de sens que si un nombre suffisant de prestataires y participent et si les données fournies sont complètes et exactes. Il est apparu qu'un développement réaliste et de qualité nécessite un temps de préparation supplémentaire.

Pour les raisons susmentionnées, la date limite d'entrée en vigueur de l'article VII.4/5 du Code de droit économique est reportée d'un an. Ce délai supplémentaire permettra de finaliser correctement les préparatifs techniques, juridiques et organisationnels nécessaires à la mise en œuvre d'un outil de comparaison efficace et durable.

HOOFDSTUK 8. Opheffingsbepalingen

Artikel 42

Dit artikel heft het artikel XII.41 van het Wetboek van economisch recht op, dat een aantal verplichtingen opsomt voor aanbieders van databemiddelingsdiensten. Deze aanbieders moeten de voorwaarden van artikel XII.40 van het Wetboek van economisch recht naleven tijdens de volledige duur van hun activiteiten en het inschrijvingsorgaan op de hoogte brengen van elke wijziging van de informatie die ze krachtens artikel XII.40 van het Wetboek van economisch recht hebben verstrekt en van elke stopzetting van hun activiteiten.

Deze verplichtingen vormen echter een herhaling van de verplichtingen uit de datagovernanceverordening.

Er moet op gewezen worden dat, overeenkomstig artikel 288, tweede alinea, van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie, een verordening bindend is in al haar onderdelen en rechtstreeks toepasselijk is in elke lidstaat. Tenzij een verordening bepaalde uitvoeringsmaatregelen aan de lidstaten toevertrouwt of een zekere marge laat voor het nemen van dergelijke maatregelen, betekent deze rechtstreekse toepasselijkheid dat de lidstaten geen regelingen dienen te treffen om

CHAPITRE 8. Dispositions abrogatoires

Article 42

Cet article abroge l'article XII.41 du Code de droit économique qui énumère un certain nombre d'obligations imposées aux prestataires de services d'intermédiation de données. Ainsi, ces prestataires sont tenus de respecter les conditions visées à l'article XII.40 du Code de droit économique durant toute la durée de leurs activités et de communiquer à l'organe d'inscription toute modification des informations fournies en vertu de l'article XII.40 du Code de droit économique, ainsi que toute cessation d'activité.

Or, ces obligations constituent une répétition des obligations établies dans le règlement sur la gouvernance des données.

Il y a lieu de rappeler que, conformément à l'article 288, deuxième alinéa, du Traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, un règlement est obligatoire dans tous ses éléments et est directement applicable dans tout État membre. Sauf lorsqu'un règlement confie certaines mesures d'exécution aux États membres ou si le règlement concerné laisse une certaine marge pour prendre pareilles mesures, une telle applicabilité directe signifie qu'il n'est pas nécessaire que les États membres

de bepalingen van de verordening in hun interne rechtsorde op te nemen. Met name moeten de bepalingen van een verordening niet te worden omgezet in het nationale recht van de lidstaten. Een dergelijke procedure is niet alleen uit normatief oogpunt overbodig, aangezien zij geen nieuwe regels creëert, maar kan ook verwarring stichten over de juridische aard van de in het nationale recht opgenomen regel en met name over de bevoegdheid van het Hof van Justitie van de Europese Unie om kennis te nemen van geschillen over de in de datagovernanceverordening vastgestelde regels.

interviennent en vue d'intégrer les dispositions du règlement dans leur ordre juridique interne. Les dispositions d'un règlement ne doivent notamment pas être transposées dans le droit interne des États membres. Un tel procédé est non seulement superflu d'un point de vue normatif, dès lors qu'il ne crée aucune nouvelle norme, mais il risque également de semer la confusion quant à la nature juridique de la règle incorporée dans le régime de droit interne et, notamment, en ce qui concerne la compétence de la Cour de justice de l'Union européenne à connaître de tout litige relatif aux règles définies par le règlement sur la gouvernance des données.

Artikel 43

Bij dit artikel wordt artikel XII.42 van het Wetboek van economisch recht opgeheven, op grond waarvan het inschrijvingsorgaan kan besluiten de activiteiten van aanbieders van databemiddelingsdiensten uit te stellen of op te schorten. Artikel XII.42 van het Wetboek van economisch recht sluit niet goed aan bij de aard van de controle die het inschrijvingsorgaan uitoefent in het kader van kennisgevingen en de labelprocedure met betrekking tot aanbieders van databemiddelingsdiensten.

De beslissingen bedoeld in artikel XII.42 van het Wetboek van economisch recht vallen veeleer onder de administratieve controle uitgevoerd door het controleorgaan bedoeld in artikel I.18, 16°, van het Wetboek van economisch recht. Krachtens artikel XV.66/8, § 3, 1°, van het Wetboek van economisch recht is het controleorgaan immers bevoegd om de aanvang uit te stellen of de schorsing te beslissen van de activiteit als aanbieder van databemiddelingsdiensten.

De opheffing van artikel XII.42 van het Wetboek van economisch recht is gerechtvaardigd door het gebrek aan nut van deze bepaling met betrekking tot de taken van het inschrijvingsorgaan, alsook door het risico van aantasting van de bevoegdheden van het controleorgaan.

Article 43

Cet article abroge l'article XII.42 du Code de droit économique qui permet à l'organe d'inscription de décider du report ou de la suspension de l'activité d'intermédiation de données. L'article XII.42 du Code de droit économique s'articule mal avec la nature du contrôle exercé par l'organe d'inscription dans le cadre des notifications et des demandes de labellisation relatives aux activités d'intermédiation de données.

Les décisions visées à l'article XII.42 du Code de droit économique relèvent davantage du suivi administratif assuré par l'organe de contrôle visé à l'article I.18, 16°, du Code de droit économique. En effet, en vertu de l'article XV.66/8, § 3, 1°, du Code de droit économique ce dernier dispose de la faculté de reporter le début ou de suspendre l'exercice d'un service d'intermédiation de données.

L'abrogation de l'article XII.42 du Code de droit économique se justifie dès lors par l'absence d'utilité de cette disposition au regard des missions confiées à l'organe d'inscription, ainsi que par le risque d'empiètement sur les compétences attribuées à l'organe de contrôle.

Artikel 44

Dit artikel heft het artikel XII.44 van het Wetboek van economisch recht op, dat een aantal verplichtingen opsomt die worden opgelegd aan organisaties voor data-altruïsme. Voor dit artikel wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 42.

Article 44

Cet article abroge l'article XII.44 du Code de droit économique qui énumère un certain nombre d'obligations imposées aux organisations altruistes en matière de données. Pour cet article, il est référé à l'exposé relatif à l'article 42.

Artikel 45

Gezien de verhindering van de ambtenaren door houders van vergunningen in de wet van 28 mei 1956 betreffende ontplofbare en voor de deflagratie vatbare stoffen en mengsels en de daarmee geladen tuigen wordt opgenomen, spreekt het voor zich dat artikel 295 van het koninklijk besluit van 23 september 1958 houdende algemeen reglement betreffende het fabriceren, opslaan, onder zich houden, verkopen, vervoeren en gebruiken van springstoffen kan worden opgeheven.

Article 45

Etant donné que l'obstruction des agents par les détenteurs d'une autorisation sera reprise dans la loi du 28 mai 1956 relative aux substances et mélanges explosibles ou susceptibles de déflagrer et aux engins qui en sont chargés, il est bien évident que l'article 295 de l'arrêté royal du 23 septembre 1958 portant règlement général sur la fabrication, l'emménagement, la détention, le débit, le transport et l'emploi des produits explosifs peut être supprimé.

HOOFDSTUK 9. Slotbepalingen

CHAPITRE 9. Dispositions finales

Artikel 46

Dit artikel voorziet dat artikel 6 van het wetsontwerp in werking treedt de eerste dag van de twaalfde maand na publicatie in het Belgisch Staatsblad om toe te laten dat alle betrokken ondernemingen zich kunnen aanpassen.

Article 46

Cet article prévoit que l'article 6 du projet de loi entre en vigueur le premier jour du douzième mois suivant sa publication au Moniteur belge, afin de permettre à toutes les entreprises concernées de s'adapter.

Dit is, Dames en Heren, de draagwijdte van het ontwerp dat de Regering de eer heeft u ter goedkeuring voor te leggen.

Voici, Mesdames et Messieurs, la portée du projet que le Gouvernement a l'honneur de soumettre à votre approbation.

De Minister van Economie,

Le Ministre de l'Economie,



David CLARINVAL

De Minister van Digitalisering,

La Ministre du Numérique,

Vanessa MATZ

De Minister van Consumentenbescherming,

Le Ministre de la Protection des
Consommateurs,

Rob BEENDERS

De Minister van Zelfstandigen

La Ministre des Indépendants

Eléonore SIMONET